



3 Aruba



Expositie '30
jaar terugblik'

6 Sport



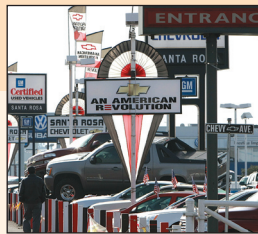
Van der Sar
stopt in 2010

7 Nederland



Keukenhof in
teken van Amerika

8 Financieel



Tijd dringt voor
Amerikaanse
autosector

Auto Ramon Lee gesaboteerd



ORANJESTAD — Nadat parlementariër Rudy Lampe al ontelbare keren het slachtoffer is geweest van sabotage aan zijn wagen, is gisteravond ook de auto van minister Ramon Lee van Sport en Cultuur gesaboteerd. Daarbij zijn alle vier autobanden lek gestoken. Terwijl minister Lee bij de opening van de expositie '30 aña retrospectivo' in de Cas di Cultura was, hebben onbekenden zijn banden leeg geprikt. Toen de minister, die overigens weer last had van jicht en zich met een wandelstok ondersteunde, naar huis wilde, kwam hij voor de onaangename verrassing te staan. De wagen van Lee moest met de 'towing-services' van de plek vervoerd worden. De bewindspersoon werd woedend op de fotograaf die het voor hem onaangename moment op camera vastlegde. Daarbij heeft Lee de fotograaf zelfs voor dader uitgemaakt.

Vierde verdachte in miljoenenzaak vrij

ORANJESTAD — Ondernemer Ko- Fung Ho is begin deze week vrijgelaten nadat hij ruim een maand vast heeft gezeten als verdachte in de zaak waarbij 1,6 miljoen Amerikaanse dollar van de bank is gestolen tijdens beveiligd geldtransport in oktober.

Ho werd begin november samen met vriend en collega-ondernemer Tom van der Biezen van kerstboomlandia

aangehouden, omdat hij de kerstboomverkoper in contact heeft gebracht met G.R., van wie hij 200.000 florin

heeft geleend om de kerstbomen en vuurwerk die hij jaarlijks verkoopt te financieren. G.R. bleek één van de overvallers te zijn, en het geld dat hij Van Der Biezen, via Ho, heeft geleend bleek afkomstig van de miljoenen-diesftal afkomstig te zijn. Ho liet weten dat hij niet wist

dat het geld gestolen was, en is uiteindelijk op grond daarvan vrijgelaten. Terijl Ho de kerstdagen met zijn familie kan doorbrengen, blijft zijn vriend Van der Biezen vastzitten; zijn aanhouding is verlengd met zestig dagen.

Vervolg op pagina 3

Drugsbaron Colombia uitgeleverd



Foto: AFP/Louis Ramirez

BOGOTA — De Colombiaanse autoriteiten hebben vrijdag de belangrijkste drugsbaron van het land uitgeleverd aan de Verenigde Staten. Diego Leon Montoya, op de foto in Bogota op weg naar het toestel dat hem naar de Verenigde Staten zal brengen, wordt ervan verdacht honderden tonnen cocaine te hebben geproduceerd voor de Amerikaanse markt. 'Don Diego', de leider van het machtige drugskartel Norte del Valle, werd in 2007 gearresteerd. Hij was een van de meest gezochte personen in Colombia, maar ook de VS maakten jacht op hem. Montoya stond in de top tien van meest gezochte criminelen van de Amerikaanse FBI. De VS hadden 5 miljoen dollar op zijn hoofd gezet. Colombia sluit een hoofdstuk af in het gevecht tegen de drugshandel, aldus politiechef Oscar Naranjo. "Dit is waarschijnlijk de belangrijkste uitzetting in jaren." De politie sprak vrijdag van het einde van Norte del Valle.

Beleggers in Fortis behalen zege bij rechter

BRUSSEL — Een Belgische rechter heeft vrijdag bepaald dat aandeelhouders van Fortis hadden moeten worden gekend in de splitsing van de Belgisch-Nederlandse bankverzekeraar. De opdeling is 65 dagen opgeschort zodat aandeelhouders zich er alsnog over kunnen uitspreken. Het ministerie van Financiën in Den Haag denkt dat de rechterlijke uitspraak geen consequenties heeft voor de Nederlandse staat.

De rechtszaak was aangespannen door advocaat Mischaël Modrikamen met steun van ruim tweeduizend gedupeerde aandeelhouders.

Hun aandelen Fortis waren door de acties bijna niets meer waard geworden. Ze verweten de leiding van Fortis dat het geen enkel besluit heeft voorgelegd aan de aandeelhouders.

Het ministerie van Financiën stelt dat de aankopen door de Nederlandse staat volgens Nederlands recht hebben plaatsgevonden en dat de Belgische uitspraak daarom geen consequenties heeft. Het is ook de verwachting van Fortis, zo liet een woordvoerder weten. Zij sprak van een 'vrij onverwachte uitspraak'.

Vervolg op pagina 8

VN-klimaattop Poznan levert weinig op

POZNAN — VN-klimaattop in het Poolse Poznan is zaterdagochtend na bijna twee weken onderhandelen officieel beëindigd. De bijeenkomst heeft weinig concrete resultaten opgeleverd in de strijd tegen de opwarming van de aarde. De belangrijkste uitkomst is dat er meer overleg komt om eind volgend jaar in Kopenhagen een opvolger van het

zogeneten Kyoto-protocol te hebben. Vrijdag zou de slotdag zijn in Poznan, maar de tegenwoordigers van de Raamwerkconventie over Klimaatverandering van de Verenigde Naties vergaderden bij gebrek aan overeenstemming verder. Zaterdagochtend werd er alsnog een punt achter gezet.



deze week:



'Curaçao
in Nijmegen'

'Een
ongelukkige
zegen'

Kerstmis
met May

ARUBA DAILY ENTERTAINMENT



*Heeft u onze
Kerstboom al gezien ??*

*Geopend de gehele week
van 10.00 am - 02.00 am
Tel. 583-8826*

Twister
CAFÉ

*Dominicanessenstraat 10
Oranjestad, Aruba
Tel. 5839077*

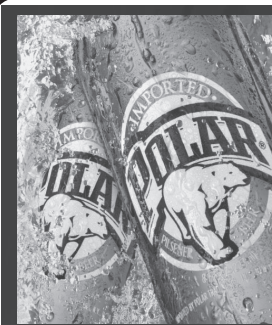
Elke Zaterdag onbeperkt Spare Ribs

**Keuken open vanaf 17:00 tot 22:30
Geopend vanaf 17:00 - 02:00
Tel. : 583-9077 Zondags gesloten**



**L.G. Smith Blvd. 13
Tel. 583-2334**

*Happy Hour
17:00 tot 19:00
Dutch hour*



Café Chaos
*Live Muziek
elke Zaterdag
Vanaf 12:00 am*

Scandals
ARUBA

Renaissance Mall 583-4488 / 733-4488

*Vier u bedrijfskerstfeest met ons,
vraag naar de mogelijkheden
Kerstmenu keuzes.*

TASTE OF BELGIUM

Stamppot buffet \$ 21,50 p/p

3 dec. - 20 dec.

*Inclusief: bezorgen op locatie, buffet tafels, schalen, borden, bestek en servetten
(Vanaf 10 personen)*

*Erwtensoepp met roggebrood en spek
Hutspot, Boerenkool, Stamppot zuurkool
Rookworst, Karbonade, Gehakt bal
Piccalilli, Zilveruitjes, Augurk, Mosterd*

Voor meer informatie: 7320833 of catering@tasteofbelgium.aw



**TAKE-AWAY ONLY
LUNCH
SPECIALS**

**Dialuna:
Bami Goreng
of Carni Stoba**

**LARGE awg.12,50 of
SMALL awg.7,50**



**NEW HAVANA BEACH
BAR AND RESTAURANTS**

Beach Movie from 8 pm

**Everyday:
Executive Chef Dan Menu, for only Afl.14, get Baguette + Salad +
Soft Drink/Coffee**

**Wok Special Sunset, for only Afl.25, have Mix Wok + Rice +
Beer/Wine 6 to 7 pm**

**Happy Hour Sunset, half price from 5 pm till Sun goes down
Tel.583-7512, E-mail:newhavana@hotmail.com**



**RENT HOUSE
aruba**

5 871 971

TE HUUR in : Altos de Paradera

*Top kwaliteit villa op villapark "Altos de Paradera". Zeer
ruime living, 3 slpk.2 badk, zwembad, voll. aangel. tuin,
luxe Alno keuken + inbouw app., grote overkapte porch,
ruime berging en alarm. Compleet nieuw!*

Afl 3.950,- p/m per direct beschikbaar

www.renthousearuba.com



Aruba Animal Shelter

**Cats and Dogs
awaiting Adoption**

www.arubaanimalshelter.com



THE CINEMAS
www.thecinemas.aw Valid till Dec 16

Renaissance

THE DAY THE EARTH STOOD STILL

daily: 5:15 - 7:35 - 9:55
matinee: 12:35 - 2:55
late show: 12:20

SEX DRIVE

daily: 5:25 - 7:50 - 10:05
matinee: 12:40 - 3:05
late show: 12:30

BOLT

daily: 4:10 - 6:10 - 8:20 - 10:20
matinee: 12:00 - 2:10
late show: 12:25

AUSTRALIA

daily: 6:10 - 9:05
matinee: 12:05 - 3:10
late show: 12:05

NICK & NORAH'S INFINITE PLAYLIST

daily: 10:10
late show: 12:15

MADAGASCAR 2

daily: 4:05 - 6:10 - 8:05
matinee: 12:05 - 2:05

JAMES BOND QUANTUM OF SOLACE

daily: 5:30 - 7:40 - 10:00
matinee: 1:00 - 3:15
late show: 12:10

Paseo Herencia

THE DAY THE EARTH STOOD STILL

daily: 5:25 - 7:45 - 10:05
matinee: 12:45 - 3:05
late show: 12:25

THE SECRET LIFE OF BEES

daily: 5:10 - 7:30 - 9:50
matinee: 12:30 - 2:50
late show: 12:10

BOLT

daily: 4:15 - 6:20 - 8:30 - 10:35
matinee: 12:05 - 2:10
late show: 12:40

AUSTRALIA

daily: 6:05 - 9:10
matinee: 12:00 - 3:00
late show: 12:15

BODIES OF LIES

daily: 5:00 - 7:40 - 10:00
matinee: 11:50 - 2:25
late show: 12:35

JAMES BOND QUANTUM OF SOLACE

daily: 8:00 - 10:10
late show: 12:30

MADAGASCAR 2

daily: 4:00 - 6:00
matinee: 11:55 - 2:00

Drive In Dec 11 - Dec 14

THE BOY IN THE STRIPED PAJAMAS

Thu: 8:00 Friday: 8:00 & 10:30

DOUBT

Sat: 8:00 & 10:30 Sunday: 8:00

MATINEE: SAT & SUN | LATE: FRI & SAT

Taj Mahal
Taste of India

**Authentic Indian Restaurant
on the Island**

**Open Mon - Sat
Lunch : 12:00 - 3:00pm
Dinner : 6:00 - 10:00 pm**

**Havenstraat 36,
Behind Royal Plaza Mall,
Oranjestad, Tel : 5884494**

THE COOL SIDE OF TRANE

Exceptional Air Conditioning

≡ Hoog Rendement

≡ Betrouwbaar

≡ Duurzaam

≡ Geluidsarm

≡ Zuivere Lucht



TRANE

It's Hard To Stop A Trane



INSTALLATIE • ONDERHOUD • ONDERDELEN
AVENIDA MILIO J CROES 70A (ACHTER HOME & NATURE) TEL: 582 0787
INFO@PROTECARUBA.COM WWW.TRANE.COM



**SIERADEN
TASSEN & BADJASSEN**
Maand dec tot 6 uur en
extra ma 22 dec. open.

*Lopende Kunst Expo.
C. Rep-Sporkslede "ELLE"
Avenida Milio Croes 26 - Dakota
www.hetbinnenhuysaruba.com*



Tel. 582-2720 • Fax 582-2720
Beatrixstraat 34 • Oranjestad
email: insurance@asca.aw

DANA'S
Furniture & More
Best Price Quality

**Naast onze meubelen,
bedden en matrassen
voeren wij ook een
uitgebreide lijn in
bad- en bedtextiel.
Europese kwaliteit
in veel verschillende
kleuren en maten.**

**Schotlandstraat 43-3
Tel: 583 0912
Dinsdag t/m zaterdag van
10.00 uur tot 18.00 uur**

**Visit
our website
AMIGOE.COM**



Bliep bliep no Bla Bla

**We are an IT Consulting and a
Software Development Company.
We are specialized in:**

IT Consultants
Project Management
Software Engineers
PADS LCD Displays
Administrative Software
Medical Software
Web Development
Payroll System Qwanto!

**Tel: 582 4492
www.itpinternational.com**

Riolering verstopt ??



**PIPE CLEANING
SERVICE**

Ook afvoer inspectie met kleurencamera's

*Wij verhelpen iedere verstopping
van afvoeren in en rond uw huis,
appartement, hotel of bedrijf.*

*Ontstopping met hoge waterdruk
of met moderne freesapparatuur
7395555 / 5939877*



**Onze nieuwe collectie
van mexicaanse
potten
zijn gearriveerd**



Na 36 lange jaren ...

is - de nu bejaarde-zending weer tijdelijk op Aruba.

Indien u belangstelling heeft voor een eenvoudige uitleg van de Bijbel, laat dat weten aan **P. Blokker**, per brief of via: **blokkpiet@hotmail.com**
Postadres:

**P. Blokker
p/a R. Nedd
Box 2586
San Nicolas.**



**Wegens uitbreiding zijn we op zoek naar
nieuwe clowns!!!**

Interesse?

Neem dan contact op met,

**Wim Jan Piet Vanden Wijngaert
Cel.: 731-0289**

wimclowndoctorsaruba@gmail.com



**HEEFT U AL HET
FUN MAGAZINE
ONTVANGEN?**



Zo niet, haal er snel één bij de deelnemende bedrijven van Fun Miles of op ons kantoor aan de Avenida Milio Croes.

Aanbiedingen geldig tot en met 30 juni 2009.

Surf naar www.funmiles.net voor de digitale versie!

MEER INFORMATIE? BEL 587 3300 OF SURF NAAR WWW.FUNMILES.NET

TRADE IN FEVER

**PROMOTION
EXTENDED
UNTILL
DECEMBER 31**

On selected purchases of a Hilti or Hitachi machine listed below, trade in your own tool. Any brand, any condition. Save Afl. 100,- to 1.000,-!

HILTI CORDLESS DRILLS
starting at Afl. 899,-
Afl. 200,- trade in



HILTI HAMMER DRILLS
starting at Afl. 399,-
10% extra discount



**HILTI ELECTRO
PNEUMATIC DRILLS**
starting at Afl. 699,-
Afl. 200,- trade in



HILTI COMBI HAMMERS
starting at Afl. 3.699,-
Afl. 750,- to 1.000,- trade in



HILTI DEMOLITION HAMMERS
starting at Afl. 3.899,-
Afl. 750,- to 1.000,- trade in



HILTI GRINDERS
starting at Afl. 399,-
Afl. 100,- trade in



**HILTI POWDER ACTUATED
TOOLS**
starting at Afl. 1.866,-
Afl. 500,- trade in



**KÄRCHER PRESSURE WASHERS
GASOLINE ENGINE**
starting at Afl. 999,-
10% extra discount + free
5 L can of detergent



HITACHI CORDLESS DRILLS
starting at Afl. 299,- incl. free
flash light and bit set
10% extra discount



HITACHI HAMMER DRILLS
starting at Afl. 249,-
10% extra discount



HITACHI COMBI HAMMERS
starting at Afl. 1.749,-
Afl. 500,- trade in



**Hitachi
15% discount
on all regular
tools***

**TRADE IN
ANY BRAND!**

**Makita, DeWalt,
Bosch, Milwaukee,
Einhell, Delta,
or other**

Sabana Blanco 58,
Oranjestad, ARUBA
Tel: 582 8449. fax: 583 2582
aruba@ch-group.com

These offers are valid as
long as stock lasts, or as
mentioned otherwise.
Bbo included.

* Offers are valid for machines in stock
and do not include tools in current
other Hitachi promotions.

**CARIBBEAN
FASTENERS**

Minister Edison Briesen:

‘Contract met Astec wordt volgende week beëindigd’

ORANJESTAD — Als het aan minister Edison Briesen van Toerisme en Transport ligt, wordt in de loop van de komende week een brief naar de directie van stuwadoorsbedrijf Astec gestuurd, om het bedrijf van de contractbeëindiging met de Aruba Ports Authority (APA) op de hoogte te stellen. “Het staat dan net zo goed als vast dat Astec een schadevergoeding moet krijgen voor de potentiële winst die ze mis gaat lopen vanwege de vroegtijdige contractbeëindiging, maar de hoogte daarvan moet door de rechter worden bepaald”, aldus Briesen.

Als dit contract met het stuwadoorsbedrijf, dat al 23 jaar operationeel is en eigenlijk het monopolie heeft op het eiland voor het lossen en laden van de containers bij de haven in Oranjestad, uiteindelijk beëindigd is, kunnen de nodige stappen worden gezet voor de verhuizing van de containerhaven naar Barcadera. Wanneer dat gaat plaatsvinden, kan Briesen echter niet zeggen. “Er gaat een heel proces daaraan vooraf, en dat neemt de nodige tijd in beslag. Het enige wat ik met zekerheid kan

zeggen is dat de haven gaat verhuizen.”

Het bestek voor de nieuwe containerhaven moet nog gemaakt worden door de APA en als dit eenmaal rond is, wordt via een openbare aanbesteding bepaald wie de verantwoordelijke wordt voor de verhuizing van de containerhaven, die 65 miljoen Amerikaanse dollar kost, en voor het beheer van de nieuwe haven te Barcadera. “Dit bestek moet dan bij de notaris aangeschaft worden en de eerste selectie wordt

gebaseerd op basis van de gestelde voorwaarden”, laat Briesen weten. “Stuwadoorsbedrijf Astec mag daarin natuurlijk ook meedingen.” In tegenstelling tot wat de oppositie beweert, volgens Briesen, is er nog geen beslissing genomen wie het project gaat uitvoeren. Het is wel waar dat er veel belangstelling is getoond door het Spaanse bedrijf Terminal de Contenidors de Barcelona (TCB), dat over de hele wereld havens beheert op het gebied van vrachtvervoer, en door de Grupo Trusam. Dit laatste, ook een Spaans bedrijf, specialiseert zich in complexe stadsontwikkelingsprojecten, van analyse en planning, tot het zogeheten ‘land management’. Het bedrijf ontwikkelt vastgoed-, commerciële, industriële, logistieke, toeristische, en vrijetijdbestedingsprojecten. Voor de ontwikkeling van het ‘Bushiri-project’,

een nieuw vijfsterrenhotel dat op de plek moet komen waar het Bushiri-gebouw nu nog staat, en daarbij ook een deel van de huidige containerhaven, heeft de Grupo Trusam al twee jaar geleden de openbare aanbesteding ‘gewonnen’. “Maar deze kon niet uitgevoerd worden omdat de containerhaven er nog stond”, aldus minister Briesen. “Zij wachten dus op de verhuizing om met dat project van start te gaan.” Voor het uitvoeren van het ‘Bushiri-project’ is de Grupo Trusam een samenwerkingsverband met het (ook Spaanse) Sol Meliá-concern aangaan. Het staat dus wel vast dat Grupo Trusam en Sol Meliá dat project gaan uitvoeren, maar minister Briesen blijft stellig op het punt staan dat er nog niets definitiefs is afgesproken, noch met TCB, noch met de Grupo Trusam, voor de verhuizing van de containerhaven.

Verdachte in miljoenenzaak vrij

Vervolg van pagina 1

Het geleende, gestolen geld was ten tijde van zijn aanhouding al door Van der Biezen uitgegeven, aan een lading kerstbomen, dus kon hij niet conform de eisen van de officier van justitie het geld aan de bank terugbetalen. Zou Van der Biezen dat doen, dan zou het Openbaar Ministerie geen beslag leggen op de container met de kerstbomen. De kerstbomenverkoper heeft voorgesteld om de kerstbomen te verkopen en dan het geld terug te betalen maar daar was het OM niet mee eens.

In totaal zijn elf personen in verband met deze zaak aangehouden. Ho is de vierde die alweer op vrije voeten is. Hoewel een deel van de gestolen 1,6 miljoen dollar is teruggevonden, is ruim een miljoen dollar nog steeds spoorloos.



Een duidelijk opgeluchte Ko-Fung Ho stapte bij zijn vriendin in de auto nadat hij is vrijgelaten.

Foto: Farrah Bechhoudt.

Met Teatro Luna Blou en La Tentashon:

Ruim baan voor kunstontwikkeling

WILLEMSTAD — Meer dan drieduizend jongeren hebben dit jaar bij Teatro Luna Blou (TLB) op Curaçao een eerste kennismaking gehad met een aantal vormen van artistieke expressie. Met busladingen kwam de doelgroep naar TLB om in opeenvolgende sessies van ongeveer een uur (veelal voor het eerst) te proeven aan ‘kunst en cultuur’. Met het project ‘Ban Teatro Luna Blou’ streeft het theater, dat vijf jaar geleden in Otrobanda door de Arubaan Norman de Palm is opgericht, één van zijn voornaamste doelen na: het aanwakken van kunstbesef bij jongeren in de leeftijd van 4 tot en met 25 jaar.

door Sharlon Monart

Zelfs als deze duizenden jongeren (en de 9000 die nog aan de beurt moeten komen) er niet voor zouden kiezen om na deze kennismaking verdiepend verder te gaan in de veelzijdige wereld van de kunst, is toch het doel bereikt dat deze jonge geesten voortaan bewuster gaan kijken naar kunstzinnige aspecten van het leven en naar wat kunstenaars produceren.

“Tijdens de workshops en aan de hand van feedback merken we dat zowel voor de jongeren als voor hun begeleiders – meestal leerkrachten – een nieuwe, boeiende wereld opengaat”, deelt hoofd Educatie bij TLB Sheila Payne mee. Het gaat in eerste instantie om drie of vier vormen van expressie waaraan de jongeren worden blootgesteld: verhalen vertellen, drama, dans en muziek. Als dat in verband met voorkeuren of leeftijden van de groep beter uitkomt wordt ‘dans’ vervangen door ‘beweging’ en ‘muziek’ door ‘geluid’.

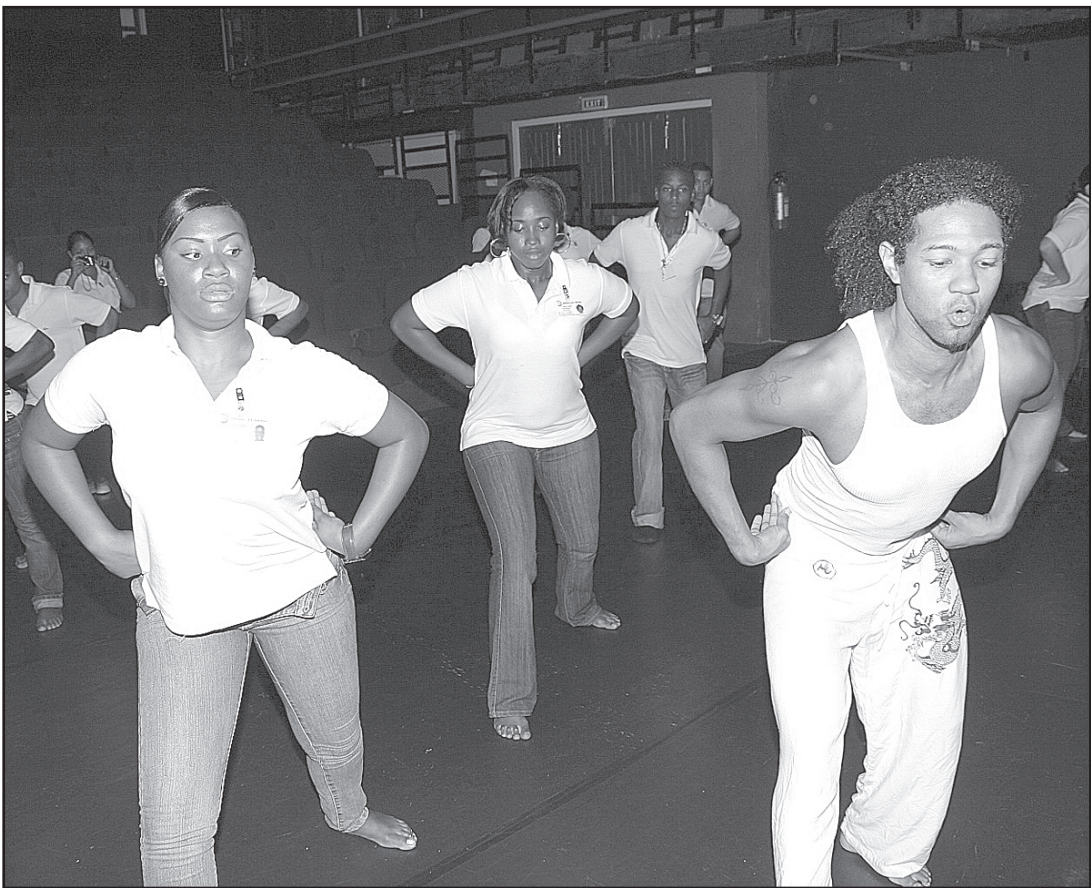
“De opbouw en de kenmerken van een goed verhaal en het effectief ten gehore brengen ervan is uiterst belangrijk

omdat (basis)kennis van verhalen vertellen als een sleutel werkt die de deur opent naar andere uitingsvormen. Of je nu rapt, danst of acteert: je presenteert eigenlijk een verhaal aan je publiek. Inzicht en vertrouwde met de voornaamste aspecten van de kunst van het verhalen vertellen vormt dus een goed fundament voor andere vormen van kunstuitingen”, licht Payne verder toe.

Integriteit

“Een factor die bijdraagt aan het succes van de informatieve en vormende activiteiten van TLB is dat we altijd de integriteit van de (aankomende) artiest respecteren. Al zie je dat een presentatie verdere ontwikkeling en rijping behoeft, we geven de jongeren toch alle kansen om zich te uiten. In onze benadering is er geen plaats voor censuur of afwijzing omdat we juist talenten willen blootleggen en stimuleren. We wijzen de jongere wel op de mogelijke gevolgen van een keuze.

De ervaring leert dat wanneer een jongere de kans krijgt om zich op deze manier te uiten dat goed is voor het zelfbeeld en dat ook het



De kunstworkshops bij Teatro Luna Blou zijn voor zowel gevers als ontvangers een prettige ontdekkingsreis.

Foto: Edsel Simba.

gedrag en prestaties op andere terreinen van het leven verbeteren. Als jongeren tijdens de drama-workshop aanvankelijk alleen maar geïnteresseerd zijn in ‘modelleren op een catwalk’, geeft TLB hun de kans daarvoor om daarna andere drama-aspecten aan te reiken. Zo ook bij dans: als de jongere alleen aan breakdance denkt, dan krijgt dat de ruimte maar komen daarbij ook andere dansvormen aan bod – van klassiek tot Afro-Cubaanse stijlen en fol-

klore. We blijven tactvol en zonder de jongeren af te remmen erop wijzen dat kunst veel meer is dan alleen het nabootsen van anderen”, aldus Payne.

La Tentashon

Het doel is dat de jongere te weten komt dat er in elke genre meer expressievormen zijn dan die ene die nu erg populair is. De jongere bepaalt dan zelf welke kant hij of zij op wil. Gelegenheid voor verdieping is er onder meer bij jeugdtheaterwerk-

plaats La Tentashon die drie cursustrimesters en één summercamp kent.

Artistiek leider Segni Bernadina van La Tentashon en zijn medewerkers gaan zeer flexibel om met het prille talent dat zich aandient. Alle facetten van de podiumkunst komen aan bod. Zo is men progressief bezig met opleiding op het gebied van toneelschrijven, songs, dansvoorstellingen en producties waarin dit alles (tekst, zang, beweging en drama) samensmelt. Voor zaken die de jongeren zelf niet doen, krijgen ze ondersteuning van regisseurs, opnametechnici, decorontwerpers, marketing en pr-mensen, choreografen, componisten, historici, enzovoorts.

De geslaagde ‘Nochi di Suspensio’, die recentelijk 300 bezoekers trok voor de drie werken ‘Hudas’, ‘Abörtus’ en ‘E Krusada’, is een voorbeeld van het talent dat de Curaçaose jeugd heeft en de thema’s die deze jongeren bezighoudt.

Dank en vooruitblik

Teatro Luna Blou hield gistermiddag een eindejaarspresentatie als dank voor een goed verlopen jaar en met een vooruitblik op komend jaar. Vooral leerkrachten en anderen die in de onderwijssector werken, maar ook zij die de TLB/La Tentashon-activiteiten helpen sponsoren (naast hoofdsponsor Amfo en verder Travel Traffic, British American Books, Dudley Ross & Partners en Banco di Caribe) konden van vier uur tot zes uur ’s middags te zien wat TLB-Educatief te bieden heeft. Geheel in TLB-stijl waren er verschillende artistieke verrassingen tijdens deze ‘eindejaarsborrel’.

Expositie ‘30 jaar terugblik’



Foto: Cybimed.

Danseres Fatme Rigaud leidt premier Nelson Oduber en overige aanwezigen rond tijdens de opening van de expositie ‘30 años retrospectivo’ van directie Cultuur en het culturele instituut.

ORANJESTAD — Het Arubaanse culturele instituut (ICA) heeft in samenwerking met directie Cultuur (DCA) een expositie genaamd 30 años retrospectivo of ‘30 jaar terugblik’ georganiseerd, om het dertigjarig jubileum van de overheidsdienst ten behoeve van de Arubaanse cultuur te vieren.

De expositie werd gisteravond officieel geopend en

loopt tot maandag 15 december. Belangstellenden kunnen de tentoonstelling, die in de expositiezaal van Cas di Cultura wordt gehouden, bezoeken van tien uur ’s ochtends tot acht uur ’s avonds op zaterdag 13 en zondag 14 december. Op maandagochtend is de expositie geopend van negen uur ’s ochtends tot twaalf uur ’s middags voor schoolbezoeken, en ’s avonds weer van

zes tot elf uur voor het algemene publiek.

Met deze tentoonstelling tracht directie Cultuur een beeld te geven van de werkzaamheden die tussen 1978 en 2008 door de ICA en DCA zijn verricht. Dit jaar is overigens uitgeroepen tot het nationale cultuurjaar en de expositie is daarom ook een toepasselijke afsluiting van het jaar van de cultuur.

Twee jaar cel voor smokkelende cipier

ORANJESTAD — Omar Hirschfeld, ex-gevangene, bewaarder bij het Korrektie Instituut Aruba, is door de rechter tot twee jaar cel veroordeeld, conform de eisen van de officier van justitie. Hirschfeld moet nu zelf ‘achter de tralies’ samen met de gevangenen voor wie hij drugs en mobiele telefoons heeft gesmokkeld.

Hirschfeld was het duidelijk niet eens met dit oordeel en liet weten dat hij ertegen in beroep gaat. De ex-gevangene bewaarder heeft zich tijdens de behandeling van

deze zaak verdedigd door te zeggen dat het in deze zaak om een complot tegen hem gaat; dat de gevangenen een ‘set-up’ tegen hem hebben gepland. In zijn oordeel heeft de rechter echter gesteld dat hij dit niet gelooft, omdat de gevangenen uitvoerig hebben verklaard dat Hirschfeld wel degelijk illegale goederen de gevangenis in heeft gesmokkeld, en hoe hij dit deed. Het gaat volgens de rechter hierbij om een ernstige zaak, omdat Hirschfeld in zijn functie als gevangenebewaarder het alledaagse functioneren van het KIA in gevaar heeft ge-

bracht en daarmee ook de integriteit van het correctie-instituut heeft bevlekt. Verder heeft de rechter flinke nadruk gelegd op het feit dat Hirschfeld, vanwege deze corruptie, het niet verdient om in dienst van de Arubaanse overheid te werken. Ook heeft de rechter de schuldige eraan herinnerd dat de autoriteiten twee kilo marihuana in zijn woning hebben aangetroffen tijdens een huiszoeking. Behalve een celstraf van twee jaar, mag Hirschfeld na het uitzitten van zijn straf, drie jaar niet voor de overheid werken.

Pensioenregeling voor medewerkers Thiel Resources

ORANJESTAD — Thiel Resources heeft onlangs voor haar employeés een collectieve pensioenregeling afgesloten bij verzekeringsmaatschappij Fatum.

Daarmee zijn Thiel-medewerkers verzekerd van een aanvulling op hun AOV-uitkering op het moment dat ze de pensioengerechtigde leeftijd van 60 jaar bereiken. De pensioenregeling is flexibel en biedt, onder andere, mogelijkheden voor vervroegde pensionering, individuele extra bijdrage en het al dan niet meeverzekeren van een nabestaandenpensioen. Thiel Resources, als werkgever, en de medewerkers dragen samen de contributie af voor het pensioenplan. Thiel Resources werd in 2005 opgericht en heeft als taak om de personeelsaangelegenheden van de Thiel Group te verzorgen.



Overleden

Marcolino R. Lo	09-12-2008
Thirza M.V. Wittekoek Rojer	10-12-2008
Lepoldina F. Pieters	10-12-2008
Johannes Geerman	10-12-2008
Donald P.F. van Sprang	10-13-2008

Prima Casa Real Estate NV

TE HUUR

Palm beach 418 (ongemeubileerd)
3 slaapkamers 2 badkamers Afl. 2.850,- per maand exclusief

Palm beach 216 (gemeubileerd)
2 slaapkamers, 1 badkamer Afl. 2.400,- per maand exclusief

Wajaca 462 (ongemeubileerd)
3 slaapkamers, 2 badkamers Afl. 2.400,- per maand exclusief

Tanki Leenders 135 S (semi)
3 slaapkamers, 3 badkamers Afl. 2.000,- per maand exclusief

Savaneta 540 (ongemeubileerd)
4 slaapkamers, 1 badkamer Afl. 1.350,- per maand exclusief

J.E. Irausquin Blvd 330 Noord Tel: 586-3350
Cell: 5930899 www.aruba-realty.com

Sunshine Real Estate TE HUUR:



ALTO VISTA 42 A:
RUIM WOONHUIS GELEGEN
IN RUSTIGE BUURT
AWG 2000,- PER MAAND
EXCL.

- Woonhuis is gelegen aan asfaltweg vlakbij de kapel in Alto Vista.
- Voor- en achterporch, geheel ommuurd, woonkamer met ruime open keuken.
- 3 slaapkamers, 2 badkamers, ruim washok wat ook 4de slaapk. kan zijn.
- Per direct beschikbaar, 1 maand borg, prijs is exclusief water, electra, gas, cable.

Bel Sunshine Real Estate
Tel: 586 6040 / Westpunt 7-C
www.arubasunshine.com



**SERVICIO DI TELECOMUNICACION
DI ARUBA
SEROE BLANCO
ARUBA**

ANUNCIO

SETAR ta informa tur usuario di Wawblog! cu pa motibo di trabounan di upgrading riba e site, lo tin un interrupcion di servicio

dialuna 15 di december, 2008
entre 5'or di marduga pa 7'or di mainta

Porfabor tene bon cuenta cu esaki.



AANKONDIGING

De minister van Justitie maakt bekend, dat een verzoek met bijlagen voor een vergunning ingevolge de Hinderverordening voor

het oprichten van twee gasreservoirs (500 gallon elk) te J.E. Irausquin Boulevard nr. 93 (Dutch Village) gedurende dertig (30) dagen na heden bij de Directie Wetgeving en Juridische Zaken, Macuarima nr. 65 (Centro di Husticia) ter inzage ligt. Gedurende dit termijn kan een ieder mondeling of schriftelijk bezwaren tegen bedoeld verzoek indienen.

HET WEER

Weersverwachting geldig tot zondagmiddag 14 december 2008 12.00 uur:

Weer: : Licht tot half bewolkt en overwegend droog.

Wind: Matig uit oostelijke richting; windkracht 3 tot 4 (12 tot 30 km/uur; 7 tot 16 knopen).

Weeroverzicht: In de komende 24 uur wordt weinig significante bewolking boven onze regio verwacht. Hierdoor blijft de kans op buien gering op de ABC eilanden.

Zeecondities: De condities op open zee zal vrij rustig zijn met golfhoogtes tussen 0.5 en 1.5 meter.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Vanmorgen om acht uur lokale tijd:			Afgelopen 24 uur:		
Station	Weertype	Max	Min	Regen	
				mm	
Aruba	halfbewolkt	31	25	0.0	
Bonaire	lichtbewolkt	32	24	0.2	
Curaçao	lichtbewolkt	30	24	0.0	
St. Maarten	niet ontvangen	--	--	--	
Amsterdam	halfbewolkt	04	-2	0.0	
Atlanta	halfbewolkt	09	-2	0.0	
Bogotá	mist	18	08	--	
Havana	zwaarbewolkt	25	17	--	
Kingston	lichtbewolkt	32	23	--	
Miami	lichtbewolkt	23	13	0.0	
New York	lichtbewolkt	08	-2	0.0	
Paramaribo	zwaarbewolkt	31	22	0.0	
Port-of-Spain	lichtbewolkt	33	26	0.0	
San Juan	halfbewolkt	29	23	0.0	
Sto Domingo	halfbewolkt	30	22	0.0	



Palais Hindu EAGLE
Engelandstraat 38 - Tel: 583-2386 - Fax: 583-5190

SINCE 1928

FRI & SAT: 9:00 - 7:00PM - SUN: 10:30 - 2:30PM

WEEKEND SPECIAL

DESCUENTO

20%
15%

ARIBA TUR KERSTBOOM,
(TAMAÑONAN TA: 2.0' - 4.5' - 6.5' - 7.5' - 10.0' - 12.0' - 15.0')

ARIBA SCRAPBOOKING Y JEWELRY

ARIBA TUR DECORACION
(ORNAMENTS / BALA / POINSETTAS / CINTA)

ARIBA TUR LUS - LED Y NORMAL
(50 / 100 / 300 BOMBILLO)

**CUMPRO OF HUUR BO
KERSTBOOM DECORA
PA UN PASCO
INVOLVABLE !**



Live in Aruba Irakere & Chucho Valdés

Celebrating the official grand opening of Mr. Jazz Aruba, Grammy award winner Chucho Valdes, accompanied by his legendary orchestra Irakere will delight you with the finest Salsa and Latin Jazz. This event marks the beginning of a new era in live music and entertainment on Aruba.

Opening acts:

THE NEW COLLECTION
scol di musica Rufo Wever student ensemble

& BILONGOS
DIRECTED BY JEREMY BONARRIBA

**Dates: 12 December
13 December**



Entrance fee: USD 55 | Time: 19:00
Tickets Available at Mr. Jazz & Mr. Jazz Logo Shop



Clearly the Best

**Call: 588 0990 or visit
our Showroom at Rondweg 7**



**Schuiframen: twee of
driebladig basis wit of
diverse kleuren op
bestelling.**



**Schuifdeuren: twee bladig
sliding doors, basis wit of
diverse kleuren op
bestelling.**



**VARIATIE VOOR
BEDRIJFSDEUREN
IS TEVENS
VERKRIJGBAAR**

ORANJESTAD — MetaCorp, het Arubaanse bedrijf achter bioscoopketen The Cinemas, gaat miljoenen investeren in hypermoderne filmapparatuur. Het bedrijf gaat, volgens eigen zeggen, als eerste in de hele Caribische regio investeren in digitale technologie en 3D. Tijdens de eerste maanden van het nieuwe jaar wisselen The Cinemas in Renaissance Marketplace en Paseo Herencia de ‘oude’ 35mm technologie in voor de digitale technologie en in enkele gevallen voor de technologie bekend als 3D.

Door deze modernisering kunnen film liefhebbers kennis maken met een hogere kwaliteit film, en een voor Aruba niet eerder gekend digitaal niveau bereiken. De verandering van 35 mm technologie naar digitale film is een grote verandering voor de bioscoop. Met het nieuwe systeem hoeft de filmopereur geen zware grote rollen meer te dragen. Het bedrijf hoeft ook niet meer te wachten op filmrollen die met containers uit de Verenigde Staten moeten komen, maar heeft slechts een harde schijf nodig om de film op een computer te downloaden en aan het publiek te vertonen. Dit downloaden kan via satellietverbinding of een snelle internetverbinding gaan. Het neemt niet veel tijd of ruimte in, en geeft een veel

hogere kwaliteit dan de huidige analoge techniek. Het bedrijf investeert dus in twee systemen: digitale technologie en de nog modernere digitale 3-D technologie. Tien van de twaalf beschikbare bioscoopzalen zal gereed gemaakt worden voor digitale projecties en twee zalen voor 3D projecties. Voor de laatste krijgen de klanten een speciale bril bij de ingang zodat ze driedimensionaal van de film kunnen genieten. Ouderwetse 3D-brillen veroorzaakten duizeligheid en hoofdpijn na langdurig kijken. De ouderwetse analoge projectoren vertoonden filmbeelden met twee camera's vanuit een hoek van negentig graden. Omdat de opnamen vaak niet naadloos gelijk liepen, konden de hersenen gedesoriënteerd raken, waardoor bezoekers pijnlijke ogen kregen. Deze problemen zijn met de nieuwe digitale techniek verholpen.

Een select groepje regisseurs is zeer verheugd met de nieuwe manier van filmen en heeft stevig in Hollywood gelobbyd om digitale 3D-films geaccepteerd te krijgen. Regisseurs als Robert Zemeckis (Back to the Future), James Cameron (Titanic), Steven Spielberg (ET) en Peter Jackson (Lord



De bioscoopzalen op Aruba worden binnenkort voorzien van digitale projectoren die de beeldkwaliteit van de films naar een hoger niveau tillen. Aruba is hiermee een van de eersten eilanden in de Cariben die deze technologie toepast.

of the Rings) zijn allen bezig met driedimensionale filmprojecten. Digitale 3D-cinema is in de Verenigde Staten al een daverend succes. De kaartver-

koop schiet omhoog bij elke vertoning met de speciale brilltjes.

Alle filmproducenten hanteeren beide systemen; dus zo-

wel de 35mm en de digitale technologie. Met deze verandering kunnen klanten die een film komt kijken bij The Cinemas niet alleen genieten van het digitale geluid dat

nu al in de zalen gebruikt wordt, maar ook van een hogere kwaliteit filmbeelden en speciale effecten die de digitale en 3D technologie biedt.

MetaCorp is in 1920 begonnen met de filmindustrie op Aruba toen er nog maar tienduizend mensen woonden. Deze industrie heeft goede tijden gekend en slechte tijden doorstaan, maar is altijd

vooruitstrevend geweest. Toen de kleurentelevisie en filmverhuurbedrijven op de markt kwamen en daarna de satellietshotels en kabel tv geïntroduceerd werden heeft dit allemaal invloed gehad op het bioscoopbedrijf. Toch is men grote investeringen blijven doen in een beeldscherm, beeld- en geluid systeem dat uniek is in deze regio. Met deze huidige grote investering hoopt het bedrijf weer als pionier in de regio te opereren door films van superieure kwaliteit aan te bieden.

WOWvx

Het Nederlandse elektronica bedrijf Philips heeft ook voor de huiskamer een nieuwe 3D technologie geïntroduceerd genaamd Wowvx. Deze technologie zorgt voor 3D-weergave op flatscreen-tv's. De eerste TV-toestellen waren dit jaar onder meer op verschillende technologiebeurzen te bewonderen. Om 3D te kunnen ervaren moet het linker oog een ander beeld zien dan het rechter oog. De nieuwe Philips technologie maakt gebruik van een speciale lens om een ander beeld naar het linker- en rechteroog te sturen. Doordat beide ogen van de kijker een aangepast beeld te verwerken krijgen ontstaat

er een 3D-effect in de heren. Het WOWvx beeldscherm maakt gebruik van het zogenaamde '2D-plusdiepte' formaat. Dit houdt in dat naast het gewone 2D beeld er een zwart wit afbeelding naar het beeldscherm wordt gestuurd met de diepte informatie. Een computerchip in de tv berekent negen verschillende invalshoeken, waardoor men niet recht voor de tv hoeft te blijven zitten maar vanuit elke hoek het effect kan waarnemen. Overigens is het 3D beeld wel gebonden aan een bepaalde invalshoek, te ver weg en het 3D effect valt weg, te ver naar links of rechts heeft hetzelfde effect.

Grootse opening Mr. Jazz



ORANJESTAD — Na enkele maanden al operationeel te zijn, is 'lounge' en restaurant Mr. Jazz bij winkelcentrum Paseo Herencia, afgelopen donderdag officieel geopend. Oprichter Chucho Valdez was special voor de gelegenheid 'in levende lijve' aanwezig. Tijdens deze grootse opening, heeft ook de ont-hulling van het kunstwerk van lokale artiest Gustave Nouel plaatsgevonden. Daarop staat de Cubaanse Valdez aan zijn piano afgebeeld. Verschillende bewindslieden waren tijdens de officiële opening van Mr. Jazz aanwezig, waaronder premier Nelson Oduber vergezeld van zijn echtgenote Glenda en een van hun zoons, en parlementariërs Marlon Werleman en Juniors Arends met hun echtgenotes. Oduber heeft tijdens de opening kort het woord gehouden en daarbij heeft hij zijn dankbaarheid aan de investeerders uitgedrukt, omdat deze, aldus de premier, daarmee blijf geven van hun vertrouwen in de economische groei van Aruba.



INGEZONDEN

Chupa Cartera (portemonneezuiger)

ER IS EEN nieuwe, gevaarlijke muskiet gesignaleerd. Gezien de politica die dit feit in het licht heeft gebracht de naam niet wilde noemen, doe ik het. Het is de, niet zo nieuwe, maar wel populaire Chupa Cartera-muskiet. Hij zuigt halflage portemonnees helemaal plat. De situatie voor de grote groep van 'kleine lui' met een kleine beurs, wordt door de aanwezigheid van deze mug steeds moeilijker. De reeds financieel verzwakte bezitter van de halflage beurs gaat nog meer achteruit als

gevolg van de streken van de Chupa Cartera. Goed voedsel kopen wordt voor de 'kleine lui' en hun gezinnen wordt bijna een onmogelijke missie. Denken gaat steeds moeilijker en men heeft steeds meer moeite om beslissingen te nemen om uit deze benarde situatie te geraken. Bestrijding van de Chupa Cartera-muskiet is zeer moeilijk, want zijn broedplaatsen bevinden zich, onder andere maar niet uitsluitend, bij de overheid. Zware bespuiting van overheidsgebouwen zou

niet goed kunnen zijn voor de gezondheid van onze landsbestuurders en dan zijn we nog verder van huis. Immers, een alternatief voor wat er nu zit, is er niet op het ogenblik. Ook de 'one happy island'-lifestyle van de lokale bevolking helpt niet. De bevolking moet, integendeel, de insecticide-spruitbus bij de hand houden en goed kijken of er geen gaten in de klamboe zitten. En natuurlijk ook de hand op de knip houden.

Favio Eduardo
ARUBA

De Amigoe behoudt zich het recht voor ingezonden brieven te weigeren, te corrigeren of anderszins redactioneel te bewerken en in te korten. Brieven, die maximaal 600 woorden mogen bevatten, moeten zijn voorzien van naam en woonplaats. Het adres en telefoonnummer worden niet gepubliceerd, maar zijn nodig ter verificatie. Gelieve brieven te sturen naar amigoe@aruba.setarnet.aw

ETEN & DRINKEN

‘Haai’

Wie een lange adem heeft, romantisch wil dineren, privacy wil en niet te veel gestoord wil worden door de bediening, moet een avondje bij het restaurant The Old Man and the Sea boeken. Een van de nieuwe etablissementen aan de kust van Savaneta. Vernoemd naar de beroemde novelle van de Amerikaanse schrijver Ernest Hemingway (1899-1961) over een bejaarde Cubaanse visser die in een gevecht raakt met een grote vis die hij koste wat kost binnen wil halen en binnenhaalt. Daarna verslaat hij haaien die de vis willen opeten. Van de vis houdt hij aan wal ten slotte slechts het karkas over. Eigenaar Osyth Henriquez vertelt het verhaal vaak aan nieuwsgierige gasten die benieuwd zijn naar de titel van het restaurant, en ze neemt daar ruim de tijd voor. Wie doorvraagt, zal merken hoe zij het verhaal als metafoor voor haar eigen ervaringen gebruikt. Hoe zij een gevecht is aangegaan met de Arubaanse horeca in het algemeen en vooral met deze uit-hoek van Savaneta waar weinig investeerders voor haar komst wat in zagen. Sowieso is zij een restaurantpionier aan deze kant van het eiland, want ook de Flying Fishbone, een paar huizen verder van The Old Man and the Sea, is door haar opgezet. Een paar jaar geleden verkocht Henriquez de zaak echter door. Tegelijk was ze nog druk in onder meer New York bezig met haar andere beroep, het kunstzinnig beschilderen van zijde. Maar al gauw kroop haar bloed weer in de richting van restaurantmanagement dat resulteerde in The Old Man and the Sea dat afgelopen september opening. Dit keer had ze alles helemaal zelf aangepakt omdat de samenwerking met anderen voortdurend strandde. Het



werd een gevecht om dit neer te zetten. "Iets wat je niet van te voren bedenkt, maar je pas weet als je het doet", vertelt ze. Voordat ze deze 'vis' kon uitgooien, moest ze flink wat bergen verzetten, of eerder 'haaien verslaan', om in de stijl van het vissersverhaal uit 1951 van Hemingway te blijven. Dat hield in dat ze een terrein van 1500 vierkante meter moest omtoveren in een rijkelijk met palmen bezaaide, witte zandstrandlocatie. Het idee is om hierheen te komen, als je dromerig wilt vertoeven met je geliefde, of als je een trouwdatum viert of als je huwelijk net is ingezegend. Populair is daarvoor de afgebakende restaurant-suite, die als een onbewoond eilandje op het water ligt en een eigen gazebo-dakje heeft. Wordt voornamekelijk door Arubanen geboekt, blijkt. Arubanen vinden de prijzen van het restaurant voor een gewoon uitje aan de dure kant, maar tasten voor speciale gelegenheden zelfs dieper in de buidel dan buitenlandse, heeft Osyth Hen-

riquez gemerkt. De setting van de tafels, direct aan de zee, is sprookjesachtig Caribisch. De kaart belooft wat, met gewaagde combinaties van Sambuca, spinazie-pasta, dille en garnalen (Sober Capt. Joby's Seafood Exploration), een belofte die positief uitkomt, blijkt later. Net als de gerechten Our Signature Papaya Seared Catch (met een verrukkelijke papajasaus) en Penne and Shrimp a la Vodka. Het is jammer dat zowel de menukaart als de gerechten niet goed te zien zijn door het erg schaarse licht als de zon is ondergegaan. Wie de bediening vraagt om een lampje, wordt erop gewezen dat 'dat eenmaal hoort bij romantisch dineren'. Wie bediening vindt, mag überhaupt al van geluk spreken, want personeel is moeilijk te ontdekken in dit woud van palmbomen. Niet dat de aanleg van de vele planten en bomen een verkeerde keuze is, maar je moet toch aan de bel kunnen trekken als je maag onaangenaam begint te rommelen. Ook andersom,



Foto's: Raúl Henriquez

is de klant moeilijk te vinden, lijkt het. De bestelling van een extra broodje kan gemakkelijk drie kwartier duren, evenals een extra fles wijn en de rekening na het eten. De traagheid hoort bij het karakter van de zaak, legt Osyth Henriquez uit. "Dit is geen gewoon restaurant maar een boutique-restaurant." Boutique restaurants richten zich op decor, design en setting, blijkt uit een snelle google search. En volgens Henriquez ook met ruimte, omdat er 'maar' zes-

tig couverts zijn op een heel groot stuk grond. Toch vragen klanten zich af of er niet gewoon te weinig personeel is. Een restaurant als Marandi is ook intiem maar hun snelheid en professionaliteit in bediening wordt bij lange na niet gehaald door dat van The Old Man and the Sea. De inrichting is spectaculair en de keukens goed, maar een restaurant valt of staat ook (letterlijk) bij de bediening.

Raúl Henriquez



MIAMI DIVER INTERNATIONAL N.V.
UNDERWATER SHIP MAINTENANCE SPECIALIST

Miami Diver International N.V., part of the Worldwide Subsea Solutions Alliance is specialized in underwater maintenance and repair. We service throughout the South Caribbean and South America.

For our Aruba branch we are looking for 2 full time:

WANTED: DIVERS

Responsibilities

- Commercial diving
- Project administration

Profile:

- Certified commercial diver or at least certified dive master or instructor
- Verbal and written proficiency in English
- Hands on mentality
- Computer literate

If not certified as commercial diver Miami Diver International N.V. will provide an in-house training. The training is in Curaçao and Aruba and will take up 3 to 6 months.

If you are the enthusiastic and ambitious candidate we are looking for, we can offer you an interesting, challenging and exciting job in a dynamic work environment, against competitive employment conditions.

Your application & résumé must be submitted in writing and in English.

Miami Diver International N.V.
P.O. Box 3543
Curaçao, Netherlands Antilles
Tel. +599 9 465 6633
Fax +599 9 465 6630
E-mail: office@miamidiver.net

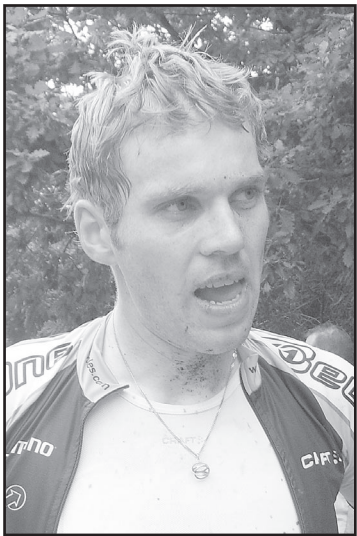
Trio op kop

MALELANE — Na 36 holes gaat een drietal aan de leiding na de tweede ronde van het Alfred Dunhill Championship in Zuid-Afrika. Met 133 slagen gaan de Zweed Oskar Henningsson, de Amerikaan Len Mattiace en de Engelsman Robert Rock aan kop

Tweede zege

PORTOMASO — Niels Feijen heeft vrijdagavond met steun van Ralf Souquet ook zijn tweede optreden in het toernooi om de Mosconi Cup, het traditionele treffen tussen de beste vijf poolbiljarters van Europa en de Verenigde Staten, tot een goed einde gebracht. Het Nederlands-Duitse duo versloeg in Portomaso op Malta opnieuw het koppel Shane van Boening/Rodney Morris met 5-3. Titelverdediger Europa, gecoacht door Alex Lely, kwam daarvoor op een comfortabele voorsprong van 4-1.

Toegevoegd



SCHAYK — Bart Brentjens heeft Jelmer Pietersma aan zijn nieuwe mountainbikeploeg toegevoegd. De 26-jarige mountainbiker eindigde dit jaar als tweede in de strijd om de Benelux Cup. Twee jaar geleden won hij die prijs. Pietersma was in 2003 en 2004 Nederlands kampioen onder 23 jaar en winnaar van de Europa Cup in die leeftijdscategorie.

Afgewezen



LAUSANNE — Het internationaal hof van arbitrage voor de sport (CAS) heeft het hoger beroep van Jessica Kürten vrijdag afgewezen. De Ierse springamazone was naar Lausanne getogen om haar schorsing voor twee maanden wegens overtreding van het dopingreglement aan te vechten. Ze kreeg geen gelijk en werd veroordeeld tot betaling van de proceskosten, ruim 6500 euro. In mei 2007 werd Kürtens toenmalige paard Maïke tijdens het concours hippique van La Baule positief getest op de verboden stof etoricoxib, een ontstekingsremmend medicijn.

Beboet

NYON — De Europese voetbalbond UEFA heeft Olympique Marseille vrijdag een boete van 10.000 euro opgelegd. De Franse club moet betalen omdat supporters van Marseille zich misdroegen tijdens het Champions League-duel tegen Liverpool op 26 november. Ze gooiden diverse voorwerpen op het veld, zoals aanstekers en munten. De Engelsen wonnen de wedstrijd met 1-0.

Van der Sar stopt in 2010



Photo Associated Press

Keeper Edwin van der Sar (r) wil in 2010 afscheid nemen bij Manchester United.

MANCHESTER — Doelman Edwin van der Sar stopt in juni 2010 bij Manchester United. Dat verklaarde manager Alex Ferguson vrijdag op de website van de Engelse kampioen. De 38-jarige keeper had een contract tot het einde van het lopende seizoen bij Manchester, maar tekent nog voor één jaar bij.

Manchester United maakte vrijdag op de website officieel de contractverlenging van Van der Sar bekend. Zijn zaakwaarnemer Rob Jansen bevestigde eerder deze week al dat de 38-jarige doelman zijn aflopende contract nog één keer gaat

verlengen. “Komend seizoen wordt zijn laatste”, aldus Ferguson. “Hij wordt 40 als zijn contract afloopt, en dat is een compliment voor hem. Edwin is absoluut fantastisch”, jubelde de Schot.

Ferguson geeft de Nederlander dit seizoen regelmatig rust, waardoor Ben Foster en Thomasz Kuszczak ook hun wedstrijden kunnen meepikken. “Edwin blijft dan fris voor de grote wedstrijden”, verklaarde hij. Van der Sar heeft echter geen garanties gekregen voor komend seizoen. “De beste speelt”, aldus Ferguson, die Foster en Kuszczak een eerlijke kans op een basisplaats belooft.

UEFA zegt Oekraïne weer de wacht aan

WARSCHAU — UEFA-voorzitter Michel Platini heeft vrijdag wederom Oekraïne de wacht aangeged. Het medegastland van het Europees kampioenschap 2012 loopt ver achter op schema, waardoor de Franse preses dreigt het Oost-Europese land de organisatie te ontnemen.

“Als het stadion van Kiev niet op tijd klaar is, mag Polen het EK in 2012 alleen

organiseren, verklaarde hij tegenover Poolse media. Over geruchten dat de UEFA mogelijk Duitsland als gastheer zou aanwijzen, was de Fransman duidelijk: “Duitsland? Alleen als er in juni 2012 nog bulldozers in Warschau rijden, maar daar ga ik niet van uit.” Polen denkt er (voorlopig) niet aan zonder Oekraïne de organisatie op zich te nemen. “Oekraïne is voor ons de enige partner. Ze kunnen rekenen op onze volledige

Silva volgt Maldini op bij AC Milan

MILAAN — AC Milan heeft alvast ingespeeld op het naderende afscheid van de 40-jarige routinier Paolo Maldini. De Italiaanse topclub zei vrijdag nagenoeg rond te zijn met de Braziliaanse international Thiago Silva.

De 24-jarige verdediger van Fluminense ondertekent volgens vicevoorzitter Adriano Galliani volgende week een contract. AC Milan zou daarmee Chelsea hebben afgetroefd, dat ook aasde

op de handtekening van Thiago Silva. De Braziliaanse voetballer won in augustus met zijn land brons op de Olympische Spelen in Peking. Hij kan dit voetbaljaar nog niet in actie komen voor AC Milan. Dat hij nog niet speelgerechtigd is, is omdat de Italianen al een maximumaantal spelers van buiten de Europese Unie in de selectie hebben. “Hij zal vanaf januari met de ploeg meetrainen en in juli officieel een speler van AC Milan worden”, aldus Galliani.

Atlético over vier jaar naar nieuw stadion

MADRID — De Spaanse voetbalclub Atletico Madrid verhuist over vier jaar naar een ander stadion. De Madrilenen verlaten het vrouwde Vicente Calderon en nemen in 2012 hun intrek in het La Peineta-stadion, dat plaats moet gaan bieden aan 73.000 supporters.

De Spaanse topvoetbalclub tekende vrijdag een contract met de stad Madrid om het plan vast te leggen. Het al bestaande La Peineta wordt de komende jaren grondig ver-

bouwd en uitgebreid. Madrid wil de Olympische Spelen van 2016 binnenhalen en daarvoor is een opknapbeurt van het stadion essentieel. De werkzaamheden beginnen over een half jaar. Het huidige onderkomen van Atlético Madrid, Vicente Calderon, gaat na de verhuizing tegen de vlakte. In het stadion kunnen 55.000 fans. PSV speelde onlangs voor lege tribunes in Vicente Calderon, nadat de Europese voetbalbond UEFA de Spaanse club had bestraft voor rellen bij een eerder duel.

AMSTERDAM — NAC snakt naar de winterstop. De Bredase club incasseerde vrijdag in de uitwedstrijd bij Ajax alweer de derde nederlaag op rij: 3-0. De doelcijfers van de laatste drie wedstrijden zijn veelzeggend. NAC scoorde nul keer en incasseerde elf tegentreffers.

Ajax achterhaalde dankzij de zege AZ op de ranglijst. De club uit Alkmaar staat zaterdagavond weer alleen op kop als het minimaal een punt aan de uitwedstrijd bij Feyenoord overhoudt. Anders dan de uitslag doet vermoeden kreeg NAC in de eerste 55 minuten alle kans Ajax pijn te doen. Breekpunt was de strafschop die Kees Kwakman veroorzaakte. De middenvelder kreeg bovendien zijn tweede gele kaart van de wedstrijd. Luis Suarez maakte vanaf elf meter geen fout (2-0). Daarna mocht NAC, dat top-schutter Matthew Amoah nog steeds mist, niet mopperen dat de schade beperkt bleef tot drie doelpunten. “We begonnen slecht maar hadden in het laatste half uur vaker moeten scoren”, zei de

winnende trainer Marco van Basten die nog steeds op zoek is naar zijn beste elftal. De basiself van de Amsterdamse club wisselt bijna elke week van uiterlijk. De voormalig bondscoach experimenteert vooral met schaduwspitsen. Tegen NAC mocht Siem de Jong het weer eens vlak achter de diepe spits proberen. De 19-jarige voetballer kreeg de laatste zes weken alleen in het tweede elftal speeltijd. Hij voetbalde op 1 november tegen FC Twente voor het laatst in de hoofdmacht. Urby Emanuelson is de speler die het meest van positie wisselt. De Amsterdammer acteerde dit seizoen al als linksback, linkshalf, linksbuiten en schaduwspits. Hij kreeg tegen NAC als controleur op het middenveld de voorkeur

boven Eyong Enoh. Wat Van Basten ook probeert, Ajax is nog steeds in belangrijke mate afhankelijk van een individuele actie van Luis Suarez. De smaakmaker uit Uruguay leidde in de 27e minuut de openingstreffer van Dario Cvitanich in (1-0). De vervanger van de naar Real Madrid vertrokken Klaas-Jan Huntelaar schoof de bal beheerst in de verre hoek. Cvitanich vierde zijn eerste goal voor Ajax uitgelaten. De Argentijn maakte net als vorige week tegen Volendam echter nog niet duidelijk waarom de technische staf van de Amsterdamse club hem als gedoodverfde opvolger van Huntelaar scoutte. Cvitanich werkte hard, maar leed ook heel veel balverlies en was nauwelijks gevaarlijk. NAC verprutste in de beginfase twee uitstekende doelkansen. Anthony Lurling verzuimde al na twintig seconden een foutieve terugspeelbal van Gregory van der Wiel af te straffen. Joonas Kolkka leek

in de negentiende minuut niet te beseffen dat hij helemaal vrij voor doelman Kenneth Vermeer stond. “Misschien waren we wel nerveus”, analyseerde Van Basten de fouten die vooral Van der Wiel en Oleguer achterin maakten. Een fraaie actie van De Jong leidde in de 54e minuut de tweede treffer van Ajax in. Kwakman beëindigde de dribbel van De Jong in het strafschopgebied van NAC met een overtreding. Hij kreeg daarvoor zijn tweede gele kaart van de wedstrijd. Suarez maakte vanaf elf meter geen fout: 2-0. Rasmus Lindgren liet doelman Jelle Ten Rouwelaar in de 64e minuut voor de derde keer kansloos. Cvitanich (afgekeurd doelpunt) en Suarez (lat) waren daarna nog dicht bij een vierde doelpunt. “We hebben verdiend verloren”, stelde NAC-trainer Maaskant. “Ik denk dat we even moeten uithuilen. Daarna moeten we beseffen dat we zeker in de subtop meekunnen.”

Derde nederlaag voor VVV

RIJSWIJK — VVV-Venlo heeft vrijdag de derde nederlaag van het seizoen geleden. De koploper van de Jupiler League ging met 1-0 onderuit bij Go Ahead Eagles. De naaste achtervolgers Excelsior en RKC Waalwijk profiteerden slechts ten dele. Excelsior speelde 1-1 bij Telstar, RKC deed hetzelfde in eigen huis tegen FC Den Bosch.

VVV moest het opnieuw doen zonder spits Sandro Calabro, met zestien doelpunten topscorer van de Jupiler League. Zonder Calabro pakte VVV vorige week nog een punt tegen MVV (2-2), bij Go Ahead ging

de ploeg van trainer Jan van Dijk onderuit. Halil Colak maakte kort na rust het enige doelpunt. Marc Overmars kwam de doelpuntenmaker tien minuten voor tijd vervangen. Excelsior kwam bij Telstar in de eerste helft op achterstand (doelpunt Glynor Plet), maar pakte als nog een punt dankzij een treffer van Robert Braber. RKC speelde tegen Den Bosch al voor de elfde keer dit seizoen gelijk. De Venlonaren staan met 45 punten nog ruim aan de leiding, op negen punten gevolgd door Excelsior. VVV gaat volgende week op bezoek bij de concurrent uit Kratingen.

RKC is derde met 35 punten. Ook nummer vier Cambuur Leeuwarden kwam niet tot winst. De Friezen speelden 2-2 tegen BV Veendam. MVV klom door een eenvoudige overwinning op FC Zwolle (4-1) naar de vijfde plaats. Helmond Sport verloor voor de tweede keer op rij, ditmaal bij AGOVV Apeldoorn (1-0). De ploeg uit Helmond zag vorige week bij RKC een reeks van tien duels zonder nederlaag worden doorbroken. Door de tweede nederlaag op rij zakte Helmond Sport naar de zesde plek. Fortuna Sittard won met 2-1 van Emmen en heeft na twee wedstrijden in de vierde peri-

ode de volle score van zes punten, net als Go Ahead Eagles. FC Eindhoven boekte de vierde zege van het seizoen, door met 2-1 te winnen van FC Dordrecht. Serhat Koç maakte kort voor rust zijn veertiende treffer van het seizoen. De 18-jarige aanvaller speelt volgend seizoen waarschijnlijk bij FC Groningen. Eindhoven bereikte eerder deze week een akkoord met de eredivisieclub over een transfer van Koç. De spits moet zelf nog wel tot overeenstemming komen met FC Groningen. Koç maakt het seizoen waarschijnlijk af in Eindhoven en vertrekt daarna naar de noordelingen.

Verrassende zege Pachuca



Photo APPI/Taduyuki Yoshikawa

TOKIO — De Mexicaanse club Pachuca heeft zich vandaag geplaatst voor de halve finales van het wereldkampioenschap voor clubteams. De voetbalformatie kwam in de kwartfinale tegen de Egyptische club Al Ahly met 2-0 achter, maar won uiteindelijk met 4-2. De Mexicanen maakten in de tweede helft de achterstand goed (2-2) en slaagden in de verlenging erin om de overwinning te pakken. In de halve finale stuit Pachuca op Quito uit Ecuador. De andere halve finale gaat tussen topfavoriet Manchester United en de winnaar van het duel tussen Gamba Osaka (Japan) en Adelaide United uit Australië.

Dortmund verslaat Gladbach

DORTMUND — Borussia Dortmund heeft vrijdagavond in de Bundesliga met 2-1 gewonnen van degradatiekandidaat Borussia Mönchengladbach. Dat gebeurde grotendeels nog met tien man ook. Tamas Hajnal werd namelijk zeven minuten voor

rust uit het veld gestuurd. Vlak daarvoor had Mohamed Zidan de thuisclub op voorsprong gebracht. Gladbach kon in de tweede helft niet profiteren van de personele overmacht. Na een klein uur maakte Nuri Sahin, onder Bert van Marwijk enige tijd te

bewonderen als Feyenoorder, er 2-0 van. In de slotfase bracht invaller Johannes van den Bergh de spanning nog even terug. De felbegeerde gelijkmaker bleef uit. Bij de bezoekers deed Patrick Paauwe de hele wedstrijd mee.

Postbank wil geen coffeeshops

AMSTERDAM — De Postbank gaat de bankrekeningen van coffeeshophouders opzeggen omdat hasj- en wiethandel niet in het beleid van de bank past. “We voeren een verscherpt beleid dat begin dit jaar is ingezet”, aldus Postbank-woordvoester Cindy Penders.

De Postbank gaat nieuwe klanten screenen om te zien of ze zich met drugshandel bezig houden. Verder zal worden gelet op transacties die afwijken van het normale patroon. “Als blijkt dat het om een coffeeshop gaat, wordt de relatie beëindigd”, aldus Penders. De bankrekeningen van sekshuizen en prostituees bij de Postbank blijven alleen bestaan als ze over een vergunning beschikken. Nederland telt 730 coffeeshops die allemaal betaalrekeningen hebben bij Nederlandse banken.

Bos komt terug op Irak-onderzoek

DEN HAAG — De PvdA zal volgens leider Wouter Bos bij een volgende kabinetsformatie opnieuw een Irak-onderzoek aankaarten. Zijn partij zet zo'n onderzoek naar de achtergrond van de politieke steun aan de oorlog in Irak in 2003 dan ‘vast en zeker’ op de agenda. Hij benadrukt dat de PvdA haar standpunt over een Irak-onderzoek, dat de partij in de kabinetsformatie na de verkiezingen in 2006 heeft laten vallen, niet is veranderd. “We blijven het belangrijk vinden. Zoals de ChristenUnie tegen het homohuwelijk zal blijven en het CDA tegen deze omvang van het generaal pardon.”

Aantal files voor het eerst minder

DEN HAAG — Het aantal files in Nederland neemt voor het eerst in jaren af. Dat stellen de verkeersdienst van de ANWB als de VerkeersInformatieDienst (VID) vandaag. De ANWB zegt dat de filedruk in de ochtend- en avondspits de afgelopen twee maanden tussen de 8 en 10 procent is gedaald ten opzichte van dezelfde maanden in 2007. De VID berekent een daling van 15 procent.

Over de reden van de afname verschillen de diensten van mening. Volgens de ANWB komt het vooral door het betere weer en minder werkzaamheden aan de weg. De VID meent dat het te maken heeft met de afname van het aantal ritten van de transportsector als gevolg van de financiële crisis.

Gemeenten niet klaar voor huisverbod

DEN HAAG — Lang niet alle Nederlandse gemeenten zijn klaar voor de landelijke invoering van het tijdelijke huisverbod voor agressieve partners. Dat heeft de Raad van Hoofddcommissarissen vandaag gemeld. Over het aantal gemeenten durft de raad geen uitspraken te doen. In januari gaat de nieuwe wet in, die de politie de mogelijkheid biedt daders van huiselijk geweld tijdelijk uit huis te plaatsen. In die afkoelingsperiode, waarin het tijdelijk verbannen gezinslid geen contact mag opnemen met de andere huisgenoten, moeten hulpverleners in actie komen. Maar in bijna de helft van de steden zijn de hulpdiensten nog niet goed voorbereid op de nieuwe regeling. Het heeft voor de politie weinig zin om iemand uit huis te plaatsen als er in de dagen daarna geen goede opvang kan worden geregeld, aldus een zegsvrouw.



Ic-afdelingen ziekenhuizen voldoen alsnog aan norm

DEN HAAG — Tien ziekenhuizen die donderdag van de Inspectie voor de Gezondheidszorg (IGZ) te verstaan kregen dat zij hun afdelingen intensive care moesten sluiten, hebben kunnen aantonen dat hun ic's alsnog aan de vereiste normen voldoen. Dit zei inspecteur-generaal Gerrit van der Wal vrijdag in het actualiteitenprogramma *Nova*.

De inspectie kwam vrijdag naar buiten met een rapport over ic-afdelingen waarvan de kwaliteit te wensen over laat. Enkele ziekenhuizen wisten donderdag de inspectie al te overtuigen dat de zorg bij hun in orde is.

Vrijdag kregen vier ziekenhuizen nog te horen dat ze hun afdeling ic moeten sluiten. Zij beschikten niet over een arts die is gespecialiseerd in deze zorg en hebben in de avond en nacht en het weekend de intensieve zorg niet goed geregeld, aldus het rapport van de inspectie. Het ging om de IJsselmeer-ziekenhuizen in Lelystad, het Van Weel-Bethesda Zie-

kenhuis in Dirksland, het Röpke Zweers ziekenhuis in Hardenberg en het St Anna ziekenhuis in Geldrop. Het eerste ziekenhuis liet echter weten niet meer over een volledige ic-afdeling te beschikken. De andere drie overtuigden de inspectie in de loop van de dag dat ook zij alsnog aan de richtlijnen kunnen voldoen. Van der Wal zei dat de ziekenhuizen ‘het voordeel van vertrouwen krijgen’ dat zij hun zaakjes nu op orde hebben.

Deadline 15 januari
Minister Ab Klink (Volksgezondheid) schreef vrijdag aan de Tweede Kamer in te zullen grijpen bij ziekenhui-

zen die voor 15 januari hun intensive care niet goed geregeld hebben. Ziekenhuizen zonder zo'n afdeling moeten voor die tijd afspraken maken met naburige ziekenhuizen over de opname van patiënten die wel intensieve zorg nodig hebben. Ook moeten ze vastleggen welke vorm van deze zorg ze zelf kunnen bieden.

Klink neemt het hoog op dat er ziekenhuizen zijn die de eenvoudigste vorm van intensieve zorg niet op orde hebben, terwijl ze al sinds 2006 weten aan welke eisen ze moeten voldoen. Dat de inspectie de namen van fallende instellingen openbaar maakte, vindt hij prima. De inspectie onderzocht het afgelopen jaar totaal 47 afdelingen. De komende drie maanden gaat de inspectie opnieuw de ziekenhuizen langs om te controleren of de door hen verstrekte informa-

tie juist is.

Draconische maatregel

Op de intensive care liggen patiënten die meestal kort ervoor een zware operatie hebben ondergaan. Ze hebben verscherpt toezicht nodig en extra zorg. Ongeveer één op de twintig patiënten van ziekenhuizen komt op een dergelijke afdeling. De Orde van Medisch Specialisten noemde de aankondiging van de inspectie ic-afdelingen te gaan sluiten ‘draconisch’. De specialisten vinden dat de IGZ met de publicatie van haar rapport ‘voorbarig en onzorgvuldig’ heeft gehandeld. Een aantal ziekenhuizen heeft daardoor reputatieschade opgelopen, aldus de Orde. Volgens de beroepsgroep hebben de ziekenhuizen de afgelopen dagen kunnen aantonen dat zij onterecht de brief hadden gekregen dat ze hun ic moesten sluiten.

Keukenhof in het teken van Amerika

LISSE — Het Vrijheidsbeeld in bloemen op de Keukenhof staat symbool voor het thema dat de internationale bloementoonstelling in Lisse voor haar jubileumjaar 2009 heeft gekozen. Met ‘USA, New Amsterdam - New York, 400’ wil de Keukenhof de banden tussen Nederland en de Verenigde Staten accentueren en een hommage brengen aan de Amerikaanse bezoekers, maakte Keukenhof deze week bekend.

Volgens algemeen directeur Piet de Vries heeft de Keukenhof ‘een constante en grote belangstelling van gasten uit de VS’. Ongeveer 11 procent van de circa 840.000 bezoekers komt uit Amerika.

De eerste aanplant voor het Vrijheidsbeeld is in oktober verricht door de cultureel attaché van de VS. Zijn handeling moet resulteren in een tableau van 23 bij 15 meter, waarvoor meer dan 50.000 bloembollen nodig zijn. Tegelijk is in New York de aftrap gegeven van de activiteiten in het kader van de viering van 400 Jaar New York - The Netherlands 1609 - 2009. Onderdeel daarvan is het planten van eenzelfde aantal Manhattan tulpenbollen in Central Park.



Meer dan 50.000 bloembollen zijn verwerkt in het Vrijheidsbeeld dat symbool staat voor het thema van de Keukenhof voor zijn jubileumjaar 2009 dat samenvalt met de viering van 400 jaar Amsterdam - New York.

Keukenhof stopt momenteel in totaal zeven miljoen bloembollen in de grond. De geheel in het thema uitgezette route start met de Hudson bij de entree van het park. Vervolgens loopt de bezoeker langs herkenbare Amerikaanse straatnamen

als Brooklyn (Breukelen), Harlem (Haarlem) en Wall Street (Nijmegen) via de ophaalbrug naar het Oranje Nassau Paviljoen. Daar ligt het mozaïek van het Vrijheidsbeeld. Het historische park van 32 hectaren bloeiende tulpen,

hyacinten, narcissen en andere bolgewassen is volgend jaar geopend van 19 maart tot en met 21 mei. De internationale bloementoonstelling is al zestig jaar één van de meest populaire bestemmingen van Nederland.

Zorgwijzer moet diabetespatiënt helpen

AMERSFOORT — Patiënten met diabetes weten niet hoe ze hun ziekte onder controle kunnen krijgen. En de zorg die zij krijgen haalt niet het niveau dat artsen en patiënten hebben afgesproken.

Dit blijkt uit een enquête die de Diabetesvereniging Nederland (DVN) heeft gehouden onder vijfduizend mensen met diabetes type 2, ook aangeduid als welvaardiabetes. Volgens het onderzoek heeft bijna de helft (43 procent) geen individueel behandelplan. Slechts bij 4 op de 10 patiënten is er aandacht voor verbetering van de leefstijl (meer bewegen, minder eten en niet roken) en bij uitgebreide jaarlijkse controle is er geen standaardcontrole van

ogen, nieren, hart en vaten. De Diabetes Zorgwijzer, die vandaag in Amersfoort wordt aangeboden aan minister Ab Klink (Volksgezondheid), moet de patiënt wijzer maken. Het gebrek aan inzicht van de patiënt en het lage niveau van de zorg leiden tot onnodige kosten, meer complicaties en mindere kwaliteit van leven. In Nederland hebben naar schatting 850.000 tot 1 miljoen mensen diabetes, een stofwisselingsziekte waarbij te veel suiker in het bloed aanwezig is. Het aantal patiënten neemt snel toe. Volgens DVN, die optreedt als een vakbond, kunnen de kosten alleen beheersbaar blijven als de patiënt eigen verantwoordelijkheid neemt en zorgverleners de juiste zorg verlenen.

Bos wint verkiezingen beste politicus 2008

HILVERSUM — De populariteit van Wouter Bos is momenteel ongekend groot. De minister van Financiën en PvdA-leider is de politicus van 2008, blijkt uit een enquête van TNS Nipo in opdracht van RTL/Nieuws. Hij behaalde 23 procent van de stemmen. Premier Jan Peter Balkenende eindigde als tweede, voor D66-leider Alexander Pechtold en PVV-leider Geert Wilders. Ook jongeren van 12 tot 24 jaar kozen Bos vrijdag als de beste. Ook daar behalen Wilders en Pechtold plaatsen in de top, zo bleek uit onder-

zoek van TOP-X, het jongerenpanel van EénVandaag, waar 1600 jongeren aan meewerkten. Bos wordt in de enquêtes vooral geroemd om zijn goede optreden tijdens de kredietcrisis. De jongeren omschrijven hem als rustig, charismatisch en daadkrachtig. De partijleider van de PvdA is vereerd, maar relativert zijn overwinning. “Het is ontzettend leuk dat het gebeurt, maar als over drie maanden of zes maanden Nederland heel grote problemen heeft, dan ben ik de eerste op wie mensen beginnen te schieten”, aldus Bos.

Cramer enthousiast over klimaatplannen

POZNAN — Aan milieuminister Jacqueline Cramer is de kritiek op het Europees klimaatakkoord niet besteed. “Er is geen continent in de wereld dat zulke duidelijke en ambitieuze plannen heeft. Met 27 landen, ga er maar aan staan”, zei ze vrijdag vanuit het Poolse Poznan.

Volgens haar staat het ‘kaartenhuis’ nog steeds overeind, ondanks tegemoetkomingen aan Oost-Europese landen. “Het doel dat we met z’n allen moeten halen om 20 procent minder CO2 uit te stoten in 2020, staat nog recht overeind. De financiële crisis heeft daar geen consequenties.” Ze geeft wel toe dat er minder prikkels zijn om te innoveren, nu het bedrijfsleven later moet betalen voor het uitstoten van CO2, het belangrijkste broeikasgas. Voor Cramer is de VN-klimaatop in Poznan, die vrijdag zou eindigen, geworden wat ze ervan verwachtte, namelijk een belangrijke tussenstap. Over een jaar in Kopenhagen moet er een akkoord komen over een opvolging voor het Kyoto-protocol. “We gaan ons ervoor inzet-

ten dat het lukt. Dat is de houding die nodig is.” In Poznan is verder ‘een stap voorwaarts’ gemaakt in het tegengaan van ontbossing in de strijd tegen klimaatverandering, aldus Cramer. Bijna 20 procent van de wereldwijde CO2-uitstoot wordt veroorzaakt door het kappen van bossen. Nederland heeft 15 miljoen euro toegezegd voor een bossenfonds. De bewindsvrouw rekent verder op de nieuwe Amerikaanse regering van Barack Obama. Zij baseert zich op uitspraken van senator John Kerry en oud-vicepresident Al Gore, beiden optrappend in Poznan als een soort afgezanten van Obama. “Dat is een heel ander geluid dan de vorige regering. Vanuit de VS gaat een andere wind waaien.” PvdA-milieuwoordvoerder Diederik Samsom is ‘bezorgd optimistisch’, ook door magere (financiële) toezeggingen om ontwikkelingslanden te helpen de gevolgen van klimaatverandering te bestrijden. “Als er al zo wordt geknokt om twee knikkers en een stuiver, dan moet er echt iets veranderen in de houding van alle landen. Het begin bespeur je wel hier.”

Gedwongen uitzetten papierlozen blijft lastig

DEN HAAG — Het blijft lastig om vreemdelingen die geen reisdocumenten bezitten, gedwongen uit te zetten naar hun land van herkomst. Staatssecretaris Nebahat Albayrak van Justitie ziet op basis van ervaringen van andere landen geen aanleiding om de Nederlandse werkwijze te veranderen, al sluit ze niet uit daar in individuele gevallen van af te wijken.

Dat heeft ze aan de Tweede Kamer geschreven. Uit onderzoek is niet gebleken dat landen als Zweden en Duitsland papierloze vreemdelingen gedwongen laten terugkeren, zoals door sommige fracties werd aangenomen. Vanuit Zweden zijn wel papierlozen vrijwillig teruggegaan. Illegalen, onder wie ex-asielzoekers, die geen papieren

hebben of weigeren hun identiteit bekend te maken, zijn vaak moeilijk uit te zetten. Het geboorteland is in zo'n geval niet snel bereid een onderdaan terug te nemen. Uitzetting zou mogelijk kunnen zijn als vliegmaatschappijen eraan willen meewerken. Vervolgens bestaat echter de kans dat het land van herkomst de papierloze onderdanen direct terugstuurt.

Albayrak had de Kamer beloofd te kijken of ze voortaan iets meer risico zal nemen en dus minder terughoudend zou omgaan met landen van herkomst die geen vervangende reisdocumenten voor gedwongen terugkeer van onderdanen afgeven. Veel zal er voorlopig niet veranderen, al zal de bewindsvrouw wel blijven kijken naar goede voorbeelden uit de praktijk in andere landen.

Animal Rights Aruba

We save, We care, We educatel

E-mail: ara@setanet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal! zie website



**Bin
busca
bo
regalo!**



Como muestra di aprecio
pa bishita nos henter aña

De Palm Island ta regala
den luna di December

**Afls.10,-
di descuento**

pa adulto,
y
mucha ta paga

**mita
di prijs**

**Corda cu nos
package
ta
All-Inclusive!**

Tur cuminda y bebida ta inclui.

Ademas:

- E mihor lugar pa snorkel cu e famoso Blue Parrotfish.
- Equipo di snorkel & instruccion
- Beachnan blanco, lounge chairs y cabanas
- Actividadnan special

Pa ricibi prijs local mester bin cu ID local.

EURO

EURO

AMSTERDAM — De euro noteerde vrijdag een koers van 1,3320 dollar, tegen 1,3285 dollar bij het slot van de Europese beurzen op donderdag. De belangrijkste Europese aandelenmarkten sloten vrijdag flink in het rood door aanhoudende onzekerheid over het lot van de Amerikaanse autosector, die ook dochterbedrijven in Europa heeft. Een plan voor een kapitaalinjectie van 14 miljard dollar strandde eerder op de dag in de Amerikaanse Senaat. De Amsterdamse AEX sloot 2,8 procent lager, de MidKap-index daalde 1,6 procent. De hoofdgraadmeters in Londen, Frankfurt en Parijs vielen tussen de 2,2 en 2,8 procent terug. Autofabrikanten waren de gebeten hond op de beursvloeren. In Frankfurt werden BMW en Daimler respectievelijk 2 en 4,2 procent goedkoper. De Franse autobouwers Renault en Peugeot-Citroën moesten 6,1 en 5 procent inleveren. De financiële sector kreeg ook flinke klappen. Op het Damrak verloren ING en Aegon respectievelijk 4,5 procent en 5,8 procent. Fortis moest 1,6 procent terug. In Londen dook Royal Bank of Scotland ruim 15 procent omlaag en daalde Barclays dik 8 procent. Een daling van de olieprijs had zijn weerslag in oliegiere-lateerde fondsen. Shell verloor 4,1 procent, BP daalde 3,9 procent, evenals Total.

WALL STREET

Omhoog

NEW YORK — De effectenbeurzen in New York gingen slecht uit de startblokken maar herpakten zich gedurende de handelsdag. Beleggers waren hoopvol dat het Witte Huis of het Amerikaanse ministerie van Financiën toch met een hulpplan komt voor de zieltogende autosector. De Dow Jonesindex stond sloot met een winst van 0,8 procent, de S&P 500 steeg 0,7 procent, de Nasdaq-index won 2,2 procent tot 1540,72 punten. In afwachting van nieuws over hulp voor de autosector sloot General Motors 4,4 procent lager, terwijl Ford 4,8 procent won. Eerder op de dag leden de fondsen nog zeer zware verliezen. De positievere houding van beleggers kwam met name tot uitdrukking in de technologiesector. Apple, producten van onder meer de iPhone, ging 3,4 procent omhoog. Technologiebedrijf Intel won zelfs 5,3 procent.

WISSELENDE

macrocijfers VS

ANN ARBOR — Het consumentenvertrouwen in de Verenigde Staten is in de eerste helft van december onverwacht gestegen zo blijkt uit de vertrouwensindex die de Universiteit van Michigan vrijdag heeft gepubliceerd. De graadmeter staat in een voorlopige raming op 59,1 punten. Marktvorsers hadden in doorsnee een stand van 54,8 punten voorzien. Een maand eerder stond de vertrouwensindex nog op 55,3 punten. Dat was het laagste niveau sinds 1980. Vrijdag bleek ook dat de producentenprijzen in de VS in november voor de vierde maand op rij gedaald, wederom onder invloed van sterk gedaalde energieprijzen. De prijzen daalden met 2,2 procent, waar analisten rekenden op een afname van 2 procent. Exclusief de sterk schommelende prijzen van voedsel en energie bedroeg de zogeheten kerninflatie 0,1 procent. Dat cijfer kwam overeen met de gemiddelde verwachting van analisten. Dezelfde daling van energieprijzen zorgde voor een minder gunstige maand voor de detailhandel. Verkoop in november daalden met 1,8 procent in vergelijking met de maand daarvoor. Analisten gingen uit van een min van 1,9 procent.

Tijd dringt voor Amerikaanse autosector



Foto: AFP/Justin Sullivan

Een voetganger passeert auto's die te koop staan bij de Chevrolet-dealer van Santa Rosa in Californië. Autohandelaren zien hun verkoop scherp dalen nu de 'Grote Drie' aan de rand van de ondergang staan. Een reddingsplan voor de Amerikaanse auto-industrie ketste vrijdag af in de Senaat. Alle ogen zijn nu gericht op het Witte Huis.

AMSTERDAM — De tijd dringt voor Amerikaanse politici en de autofabrikanten General Motors (GM), Ford en Chrysler om de Amerikaanse auto-industrie van de ondergang te redden. Na de afwijzing donderdag van een reddingsplan voor de 'Grote Drie' begint opnieuw een koortsachtig overleg, tot in Het Witte Huis.

Een oplossing moet wel snel gevonden worden, omdat zowel GM als Chrysler aan de afgrond staat. GM heeft nog net genoeg geld om het einde van het jaar te halen, terwijl Chrysler nog hooguit tot begin volgend jaar kan overleven. Ford houdt het nog wel wat langer uit. De kansen om nog dit jaar een noodplan door het Amerikaanse Congres te krijgen zijn echter verkeken na de afwijzing van de Senaat, die volgens de Democratische fractievoorzitter Harry Reid, 'einde verhaal' betekent. Een mogelijkheid, die de 'Grote Drie' al eerder aangekaart hebben, is geld gebruiken uit het 'potje' van 700 miljard dollar dat de Amerikaanse regering opzij

heeft gezet voor de financiële sector. Het Witte Huis liet vrijdag weten te overwegen om de zieltogende autosector op die manier te helpen. Ook zouden de autofabrikanten kunnen aankloppen bij de Federal Reserve. Ben Bernanke, voorman van de Fed, toonde zich echter niet genegen geld te geven. Hij sloot noodleningen niet uit maar maakte wel duidelijk dat het Amerikaanse Congres moet beslissen over hulp aan andere sectoren dan de financiële.

Koude sanering

De autobedrijven zouden er voor kunnen kiezen een zogenoemde Chapter 11-procedure (faillissementsbescherming) aan te vragen. Daarmee blijven ze wel operationeel, maar winnen ze tijd voor zichzelf om te reorganiseren. Volgens autojournalist Wim Oude Weerink is dit de beste optie. "Een koude sanering is het beste voor deze bedrijven, die zichzelf jarenlang op een ongezone manier in leven hebben gehouden." General Motors bijvoorbeeld heeft een schuldenlast van 45 miljard dollar.

Europese dochterbedrijven, waaronder Saab, Opel en Volvo, zullen niet direct worden meegezogen in een Chapter 11-regeling. Wel kunnen zij verkocht worden aan de hoogste bieder zodat het moederbedrijf schulden kan aflossen. Zowel General Motors als Chrysler heeft aangegeven deze optie te onderzoeken. Met een Chapter 11-procedure neemt de kans op een faillissement wel toe. "Dat risico moet je nemen", aldus Oude Weerink. Een volledig faillissement van een van de 'Grote Drie', waarbij de bedrijfsactiviteiten worden geliquideerd om schuldeisers te betalen, zou een zijn ramp voor de Amerikaanse auto-industrie. Een bankroet zou namelijk ook toeleveranciers treffen. "Op elke werknemer bij de autofabrikanten zijn vijf werkzaam voor toeleveranciers", aldus Oude Weerink. Een faillissement van bijvoorbeeld General Motors zou in Europa ruim 250.000 mensen op straat zetten. En dan hebben we het nog niet eens over de samenwerkingsovereenkomsten die de drie hebben gesloten met internationale branche-genoten.

Boekhoudfraude oorzaak kredietcrisis

UTRECHT — Boekhoudfraude bij bedrijven was een belangrijke oorzaak van de kredietcrisis in de Verenigde Staten. Deze malversaties werden gestimuleerd door het beloningsbeleid van bedrijven. Dat stelde professor William Black van de universiteit van Missouri vrijdag. Hij deed zijn uitspraken tijdens een conferentie van de Universiteit Utrecht over het besturen van moderne bedrijven.

"Het huidige beloningsbeleid bij bedrijven zorgt ervoor dat het management wordt beloond voor het manipuleren van cijfers", aldus Black. Hypotheekproducten werden op de balans bijvoorbeeld mooier voorgesteld dan ze waren. Toen producten ineens minder waard bleken, stortte het systeem in en ontstond de kredietcrisis. Black was lid van een belangrijke commissie die de oorzaken van de Amerikaanse spaarbankcrisis in de jaren tachtig heeft onderzocht. Deze crisis leidde tot het faillissement van zo'n duizend spaarbanken in de Verenigde Staten. De professor ziet dat een aantal patronen van de vorige crisis zich heeft herhaald bij de huidige. Een van de patronen, waaraan je fraude volgens Black kunt herkennen, is een uitzonderlijk sterke winstgroei van een bedrijf. "Wij hebben toen gezegd dat be-

drijven maximaal 25 procent zouden mogen groeien per jaar. Meer groei kan namelijk nooit gezond zijn." Volgens Black is de huidige crisis veel heviger en dieper dan de vorige, vanwege het beloningsbeleid dat zich sinds de jaren tachtig steeds meer is gaan richten op kortetermijnwinsten. "Het was onvermijdelijk dat het uiteindelijk mis zou gaan", aldus Black. "Het werkt net als met een soort pyramidespel. Om de fraude in stand te houden, is er oneindige groei nodig. Omdat dit niet kan, komt de fraude uiteindelijk altijd aan het licht", legt Black uit. Het moeilijke bij de bedrijfsfraude is het herkennen van de 'slechteriken' onder de bestuurders, vaak gerespecteerde personen. "De laatste persoon van wie we het verwachten, is de fraudeur. Hij kleedt zich goed, spreekt netjes. Dit maakt het moeilijk bij het tegengaan van de fraude. Er zijn ook weinig mensen die hun hand in het vuur willen steken om de criminelen op te sporen, want zij maken zichzelf niet populair." De enige goede manier om de fraude aan te pakken, is volgens Black meer en zwaarder straffen. Hier zal de Amerikaanse overheid zich op moeten richten. "De huidige crisis kunnen we niet meer ongedaan maken, maar de volgende wel."

Beleggers in Fortis behalen zege bij rechter

Vervolg van pagina 1

De Vereniging van Effectenbezitters noemde de uitspraak juist 'zeer ingrijpend'. "Afgaande op wat ik zie in de media bevat de uitspraak belangrijke indicaties voor het huidige proces rond Fortis. Aandeelhouders lijken weer wat te zeggen te krijgen", zei VEB-voorman Jan Maarten Slagter. Peter Paul de Vries, voorman van belangenclub Eurshareholders, denkt dat de uitspraak de weg vrijmaakt voor schadevergoedingen bij de Nederlandse Staat of de Belgische Staat. Het Belgische Hof van Beroep heeft een groep van vijf deskundigen aangesteld, die moet adviseren hoe het verder moet. Het zijn de oud-professoren Walter Van Gerven en Guy Horsmans en de financieel experts André Killesse, Roland Gillet en Remi Vermeiren. De winnende advocaat reageerde vrijdag zeer verheugd. "We hebben vele

dwalingen gekend in deze procedure, maar het recht heeft uiteindelijk gezegevierd", zei advocaat Modrikamen.

Geen commentaar

De Belgische premier Yves Leterme wilde vrijdagavond tegenover persbureau *Belga* geen commentaar geven. Ook minister van Financiën Didier Reynders weigerde commentaar. Fortis liet weten dat een geplande aandeelhoudersvergadering op 19 december mogelijk niet doorgaat als gevolg van de uitspraak. De leiding van Fortis en bewindslieden van België, Nederland en Luxemburg hadden besloten tot de splitsing omdat Fortis in grote geldnood was gekomen. Eerst kocht de Nederlandse staat ABN Amro en delen van Fortis, die inmiddels zijn samengevoegd tot een nieuw bedrijf onder leiding van Gerrit Zalm. De Belgische staat verkocht daarna grote Belgische delen aan de Franse bank BNP Paribas.

Oud-topman Nasdaq aangegeven door zoons

NEW YORK — De voor megafraude aangehouden vooraanstaande Amerikaanse belegger Bernard Madoff is door zijn zoons bij de autoriteiten aangegeven.

Madoff zou zijn miljarden-zwandel eerst aan hen hebben toegegeven. Dat liet een advocaat van de twee broers weten aan Amerikaanse media. De 70-jarige Madoff werd donderdag gearresteerd op verdenking van grootschalige beleggingsfraude van 50 miljard dollar. Het zou gaan om

een zogeheten Ponzi-fraude, een soort pyramidespel, van epische proporties, aldus de beurswaakhond SEC. De zonen hebben volgens hun advocaat niets te maken met de zwandel van hun vader. Madoff is oud-topman van de Amerikaanse schermenbeurs Nasdaq. Hij zou via zijn in 1960 opgerichte hedgefonds Bernard L. Madoff Investment Securities de miljardenfraude hebben gepleegd. Hij heeft ook een adviesbureau voor beleggers, dat miljarden dollars beheert.

Aruba is Beautiful!

...And Clean...

Support:

**Fundacion
Aruba Limpi**

☎ 583-8383

Ontvang voor elke 3 minuten internationaal bellen, de volgende 3 minuten GRATIS.



Aanbieding is geldig voor prepaid en postpaid klanten tot en met 29 December 2008. Voor meer informatie bel 522-2222 of 145 gratis vanaf je mobiel.

www.digicelaruba.com

Digicel

The Bigger, Better Network.

Donovan in VS op Volkshuisvesting

WASHINGTON — De aanstaande Amerikaanse president Barack Obama heeft Shaun Donovan (42) voorgedragen als nieuwe minister van Volkshuisvesting. Donovan is nu als wethouder in de stad New York verantwoordelijk voor sociale woningbouw. De ministerspost van Volkshuisvesting was lange tijd weinig prestigieus, maar door de hypotheek- en kredietcrisis is de functie zeer belangrijk geworden. Donovan moet zorgen voor betaalbare woningen voor mensen die getroffen zijn door de financiële malaise.

Angola vernietigt duizenden wapens

LUANDA — Duizenden wapens zijn vrijdag in Angola vernietigd tijdens openbare bijeenkomsten in het hele land. De actie is onderdeel van een campagne van de regering die haar burgers wil ontdoen van wapens, zes jaar na het einde van een burgeroorlog.

Miljoenen burgers zijn nog steeds in het bezit van wapens, voornamelijk AK-47's, door drie decennia van burgeroorlog en strijd tegen kolonisator Portugal. Sinds het begin van de campagne in april, zijn ruim 50.000 wapens overhandigd aan de politie. Een minister wierp het eerste wapen in een vernietigingsmachine tijdens een bijeenkomst in de hoofdstad Luanda. Het geluid van krakend metaal werd gevolgd door luid gejoel van de menigte. Door het verpletteren van de wapens worden zelfs de kleinste onderdelen nutteloos.

VS boycotten Noord-Korea

WASHINGTON — Noord-Korea krijgt geen brandstofleveranties meer die waren bedoeld voor de arme bevolking. Dat hebben de Verenigde Staten vrijdag laten weten, mede namens Japan, China, Rusland en Zuid-Korea. Het stalinistische land moet eerst akkoord gaan met controles van zijn nucleaire programma. Donderdag eindigde het zeslandenoverleg in China over het omstrengen nucleaire programma van Noord-Korea zonder akkoord. Het regime bleef dwarsliggen. Daarop meldden de VS te gaan nadenken over een nieuwe strategie. Noord-Korea sprak eerder met het Westen af dat het zijn nucleaire programma stopzet in ruil voor eten en energie voor de arme bevolking. Met name de Amerikanen maken zich zorgen dat Pyongyang plutonium blijft verrijken.

EU eens over historisch klimaatakkoord

BRUSSEL — De leiders van de EU-landen zijn het vrijdagmiddag unaniem eens geworden over een pakket ingrijpende maatregelen om de uitstoot van broeikasgas CO2 te beperken.

De Nederlandse premier Jan Peter Balkenende en president Nicolas Sarkozy van huidige EU-voorzitter Frankrijk spraken vrijdag na afloop van de EU-top in Brussel van een historisch akkoord. “Geen enkel continent heeft zo vergaande, bindende afspraken als wij”, aldus president Sarkozy, die de top voorzat. Het pakket moet leiden tot 20 procent minder CO2-uitstoot in 2020. Auto's en industrie mogen minder CO2 uitstoten. Het stroomverbruik moet fors omlaag en het aantal windmolens moet flink toenemen. Het is 's werelds meest ambitieuze pakket maatregelen om de opwarming van de aarde af te zwakken en minder afhankelijk te worden van olie. De EU hoopt dat de rest van de wereld volgt bij een VN-conferentie in Kopenhagen eind 2009. “Europeanen kunnen nu andere werelddelen zeggen: ‘nu is de beurt aan jullie’”, zei Sarkozy, doelend



De Franse president Nicolas Sarkozy sprak aan het eind van de tweedaagse klimaatop in Brussel over een historisch akkoord.

op onder meer de Verenigde Staten. José Manuel Barroso, voorzitter van de Europese Commissie, voegde daaraan toe dat de boodschap van de EU nu luidt: “Yes you can. Als wij het kunnen, kunt u het ook.”

Ontgoocheld
De milieubeweging is echter

ontgoocheld. “Een zwarte dag voor het klimaat”, aldus WNF, Milieudefensie, Oxfam en Greenpeace. De organisaties vinden dat regeringsleiders het plan hebben uitgekleeft. De EU-leiders hebben lang gekibbel over hoe zwaar de industrie aangepakt zou moeten worden. Vooral de

Duitse bondskanselier Angela Merkel had moeite met hoge kosten voor haar industrie. Ze kreeg voor elkaar dat de industrie later en minder hoeft te betalen voor emissierechten. Zeker is dat elektriciteitsbedrijven fors gaan betalen voor hun uitstoot. Stroom wordt daardoor de komende

jaren duurder. Polen, Bulgarije en nog enkele landen hebben uitzonderingen afgedwongen voor hun stroombedrijven. “In Polen zijn 38 miljoen mensen afhankelijk van stroom uit steenkool. Als ze volledig moeten betalen voor uitstootrechten, stijgt de prijs met 200 of 300 procent. Dat is sociaal onaanvaardbaar”, zei Sarkozy. Hij voegde eraan toe dat ook voor Polen de doelen voor 2020 gewoon blijven gelden.

Nederland kreeg voor elkaar dat de EU twee maal zoveel geld uittrekt voor proefprojecten voor CO2-opvang. Nederland dingt naar de subsidie voor zulke projecten in Rotterdam en Eemshaven. Onderhandelaars van het Europees Parlement beslisten vandaag of ze instemmen met het compromis. Onderhandelaarster Dorette Corbey (PvdA) had op een beter resultaat gehoopt. “Dit is niet de grote stap naar een schone economie die de EU voor ogen stond.” VVD-leider Jules Maaten zal instemmen. Maaten zegt dat hij ‘kan leven met dit akkoord, hoewel de uitzonderingen voor Polen en andere Oost-Europese landen niet zo geweldig zijn’.

Nicaragua en Bolivia aan de kant gezet

WASHINGTON — De Millennium Challenge Corporation (MCC) heeft deze week een hulpprogramma van 175 miljoen dollar voor Nicaragua stopgezet. Ook meldde het agentschap dat Bolivia niet meer in aanmerking komt voor donaties van het bureau dat in 2004 door Bush in het leven werd geroepen met de bedoeling economische groei te versterken en armoede te verminderen. Het is niet duidelijk over hoeveel geld Bolivia zou kunnen beschikken maar bronnen bij het MCC spreken over 600 miljoen dollar, zo meldt de Associated Press. Tegelijkertijd meldde het agentschap dat Colombia, Indonesië en Zambia aan de lijst van begunstigden zijn toegevoegd en met onmiddellijke ingang aanspraak kunnen maken op hulpprogramma's met een duur van vijf jaar. De hulp aan Nicaragua werd opgeschort omdat het beleid van president Daniel Ortega niet overeenkomt met de eisen van het MCC. Het zou in het land onder andere schorten aan politieke vrijheid en respect voor de democratische principes. Nicaragua loopt hiermee dit jaar 64 miljoen dollar mis waarmee de uitvoeren van infrastructuur werken op het platteland gevaar lopen.

JuD vervolgd

ISLAMABAD — De Pakistaanse justitie heeft enkele panden gesloten en tientallen leden gearresteerd van Jamaat-ud-Dawa (JuD). De beweging stelt een liefdadigheidsorganisatie te zijn. JuD zou banden hebben met Lashkar-e-Taiba (LeT), een organisatie die door India wordt beschuldigd van betrokkenheid bij de terreuraanslagen van Mumbai. De in Pakistan gevestigde LeT zou banden hebben met de Taliban en al-Qaeda. De Verenigde Naties zetten eerder zowel JuD als LeT op een zwarte lijst. De Pakistaanse politie viel een kantoor, twee scholen en een religieus centrum binnen in Muzaffarabad, de hoofdstad van het Pakistaanse deel van Kasjmir. Honderden mensen protesteerden tegen de inval. Zij prezen juist de hulpwerkzaamheden van JuD, vooral die na een aardbeving in 2005 in Kasjmir.

Toch windmolens bij Duitse eilanden

BERLIJN — Twee Duitse eilanden in de Noordzee hebben deze week een rechtszaak verloren waarin ze de bouw van twee windmolenparken tegen wilden gaan. Borkum en Wangerooge vrezen dat toeristen wegblijven door het verstoorte uitzicht. Ook zijn ze bang dat schepen tegen de windturbines aanvaren en dan olie lekken.

Gifts to give this Holiday Season



CANON
Rebel XSi



Olympus
Stylus 1030SW



SONY
Video Camera



Participa
y Gana

Grand Prize:
SHARP Aquos 65" LCD TV

1 Coupon on purchase of every Fls. 25,-
Valid: December 1 until December 31
Drawing January 2, 2009



NEW
iPod nano and iPod Touch



BOSE® 3.2.1 Series III
Digital Home Theater System



BOSE® SoundDock®
!!NEW!! With AUX IN



BOSE®
QuietComfort® Headphones



SONY 32" LCD TV
KDL-32L4000



SONY VAIO LAPTOPS



NINTENDO DS



CELLULAR PHONES



BRAUN PULSONIC SHAVER
Braun series 790



APPLE
Macbook



NINTENDO Wii



SONY
PS3 80GB



CITIZEN WATCHES



SEIKO WATCHES



PANDORA
Jewelry



HP DV4 series

Boolchand's Digital world

Havenstraat 25, Oranjestad, Aruba / Tel.: +297 583-0147 Fax: +297 582-6440 / e-mail: info@boolchand.com

Boolchand Group Since 1930

Te Koop Villa

Met Zwembad + 4 Studio Appartementen.
Santa Cruz # 358

1939 m2 eigendomsgrond, bebouwd 544 m2.
4 slaapkamers en 4 badkamers.
Met zwembad, Gezellig afgedekt terras met Jacuzzi.
Mooie beplante tuin. Volledig ommuurd!
4 studio appartementen zijn verhuurd.
Prima huur opbrengsten!
Vraagprijs: AWG 600.000
Voor meer info: Bel Patrizia tel # 5940504

Studenten reizen af naar Karla Omayra



WILLEMSTAD — Vijf jongemannen zijn gisteren naar Thailand vertrokken om daar op het opleidingsschip Karla Omayra te stappen. Marvin Leito, Rupesh Ramkhelawan, Leugene Kalvenhoven, Roëll Valks en Jurnick Ribardo zijn studenten van de maritieme opleiding van Feffik en krijgen de kans om een half jaar

praktijkervaring op te doen als matroos of stuurman. Joop van de Wijngaart, kapitein van de Karla-Omayra, ontmoet de vijf op Schiphol en reist dan samen met hen naar Bangkok. Het schip zelf ligt momenteel in het dok.

In de aanloop naar hun stage hebben de jongens een

intensief voorbereidingsprogramma gevolgd. 22 december stappen ze op het vrachtschip om eerst richting Vietnam te varen. De kans die ze hebben gekregen is bijna uniek omdat het volgens Feffik erg moeilijk is om een stageplek te krijgen op een schip aangezien er veel maritieme opleidingen zijn over de hele wereld.

'Ministerie Vrom neemt snel initiatief wijkaanpak'

WILLEMSTAD/DEN HAAG — Vanuit het Nederlandse ministerie van Vrom (Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer) wordt op korte termijn het initiatief genomen om te komen tot een wijkaanpak voor de integrale wijkaanpak op Curaçao. Dit schrijft de Nederlandse minister Eberhard van der Laan (Wonen, Wijken en Integratie, PvdA) in een brief aan de Tweede Kamer, naar aanleiding van een vraag van Kamerlid Hero Brinkman (PVV) tijdens een Kamerdebat.

“Op basis van een probleemdiagnose zal onder verantwoordelijkheid van het Bestuurscollege met steun en expertise uit Nederland een wijkaanpak worden opgesteld waarin de maatschappelijke ambitie moet worden geformuleerd”, aldus de minister. De organisatie van de wijkenaanpak is, net als in Nederland, een lokale aangelegenheid. De regierol ligt bij Curaçao. De minister geeft aan dat hij een inspanningsverplichting heeft om de uitwerking van het wijkaanpak financieel te ondersteunen. “De additionele financiële steun vanuit Nederland zal

worden gezien in relatie tot de financiële inzet van Antilliaanse partijen, de Antilliaanse regering en vanzelfsprekend in samenhang met de financiële middelen die reeds door de staatssecretaris van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties ter beschikking worden gesteld.” Het actieplan zal zich in ieder geval richten op de thema's wonen, werken, leren, opgroei en veiligheid. Deze vormen de basis voor verschillende deelprojecten. Op basis van het wijkaanpak wordt vervolgens een charter met het Rijk getekend. Deze charter zal concrete afspraken

bevatten tussen de minister en het eilandbestuur.

Achterstandpositie

Op 12 november jongstleden werd de Intentieovereenkomst Wijkenaanpak Curaçao door het Land en Curaçao getekend met Van der Laans voorganger Ella Vogelaar. Er zal in eerste instantie één wijk geselecteerd worden. Van der Laan schrijft: “Er zijn wijken waar bewoners kampen met een ernstige maatschappelijke achterstandpositie. Deze achterstand manifesteert zich op de terreinen wonen, veiligheid, werken, leren en maatschappelijke participatie. Voor het bereiken van meer duurzame resultaten is een meer gerichte en gebundelde inzet van middelen en menskracht nodig. Met de wijkenaanpak zal op een integrale en gebiedsgerichte wijze kunnen worden gewerkt aan het revitaliseren van de betreffende wijk en het verbe-

teren van de levensomstandigheden en perspectieven van de inwoners aldaar.”

FKP betrokken

Voor de uitvoering van het wijkaanpak zal het eilandbestuur met de lokale belanghebbende partijen en de bewoners samenwerken. Net als bij de wijkenaanpak in Nederland zijn de woningcorporaties belangrijke uitvoerende partijen, schrijft de minister: “De lokale woningstichting Fundashon Kas Popular (FKP) zal dan ook worden betrokken bij de wijkaanpak. Om de FKP te ondersteunen zal er intensief worden samengewerkt met de Utrechtse woningcorporatie Mitros. Ook zal op de 21 Antilliaanse gemeenten in Nederland een beroep worden gedaan om in het kader van de Intentieovereenkomst mee te werken aan de ontwikkeling en uitvoering van het wijkaanpak.”

Eilandsraad met reces

WILLEMSTAD — De Eilandsraad gaat vanaf donderdag 18 december met kerstrees. Dit laat Renfred Rojer, voorzitter van de Centrale Commissie van de Eilandsraad, weten aan de verschillende raads-

fracties. In de recesperiode worden over het algemeen alleen raadsbijeenkomsten gehouden als er sprake is van enige urgentie. Op maandag 9 januari keert de Eilandsraad weer terug van reces.

Weer gesteggel over spreektijden in Eilandsraad

WILLEMSTAD — Tussen oppositie en coalitie in de Eilandsraad kwam het donderdag weer tot een confrontatie over spreektijdbeperking voor agendapunten die te maken hebben met de staatkundige ontwikkelingen. De oppositie hekelde het ‘snoeren van de mond door de coalitie’, terwijl de coalitiefracties een pleidooi hielden voor efficiëntie.”

Op de agenda van de bijeenkomst stonden onder meer de besluitenlijst van het Bestuurlijk Overleg van 24 november op St. Maarten over de gefaseerde ontmanteling van het Land en de besluitenlijst van de Politieke Stuurgroep Staatkundige Veranderingen van 26 november. Bij de aanvang van de vergadering stelde PAR-fractievoorzitter Dennis Jackson voor om beide onderwerpen samen te voegen en de spreektijd te bepalen op tien minuten in de eerste ronde en vijf in de tweede

ronde. De hele oppositie viel over hem heen. MAN-leider Charles Cooper beschuldigde de coalitiepartijen ervan dat zij erop zijn om de oppositie de mond te snoeren en dat op deze wijze de democratie wordt ondermijnd. FK-lid Gregory Damoen constateerde op zijn beurt dat er simpelweg ‘niet over deze onderwerpen gesproken mag worden. “Ze hebben drie tot vier dagen op St. Maarten gezeten, maar hier in deze zaal mag er niet over worden gediscussieerd.” NPA'er Nelson Pierre waarschuwde dat de huidige opstelling van het BC en de coalitiepartijen ervoor zou zorgen ‘dat dingen binnen deze gemeenschap uit de hand zullen lopen’. Jackson was het echter niet eens met de kritiek vanuit de oppositie. “Het volk wil alleen maar een ding. Namelijk dat wij er alles aan doen om ervoor te zorgen dat wij op 1 januari 2010 een autonome status krijgen.” Hij kreeg bijval van PNP'er Gisette Seferina die opmerkte dat de oppositie geen gebruik

had gemaakt van de gelegenheden om Centrale Commissiebijeenkomsten bij te wonen en om naar St. Maarten af te reizen. MAN-raadslid Hensley Koeiman moest lachen om de argumenten van de coalitie. “Als we effectief willen zijn, moeten we misschien de sprekerstijd beperken tot een halve minuut in de eerste ronde en 15 seconden in de tweede. Dit is een openbare vergadering en dit is het podium om over staatkundige ontwikkelingen te debatteren.” Het kwam uiteindelijk tot een stemming, waarbij het voorstel met 11 stemmen vóór en 8 tegen werd goedgekeurd. DP-leider Norbert George had toen de vergaderzaal al verlaten. Hij ergerde zich aan de spreektijdbeperking en verklaarde dat hij wel iets beter te doen had en verliet daarop de vergaderzaal. Voor PAR-raadslid Stephen Walrout was dit aanleiding om op te merken dat personen die zomaar weglopen ook op hun salaris gekort moeten worden.

Better Deals wint InnovatiePrijis 2008



Foto: Ken Wong

Ralph Koch (l) van het InnovatieCentrum overhandigt de prijs aan Audie Harreman (r) van Better Deals. In het midden commercieel manager Wijnand van Rooij.

WILLEMSTAD — Better Deals heeft donderdag de Innovatieprijs 2008 gewonnen. Eigenaar Audie Harreman ontwikkelde voor het bedrijf een eigen verkoop- en marketingtechniek die succesvol is gebleken. Binnen drie jaar tijd groeide het bedrijf uit van drie naar 25 werknemers.

“We bouwen onze eigen computers en verkopen ook veel aan buitenlanders, zoals Venezolanen”, zegt Harreman.

Ook de klanten ervaren de technieken bij de geleverde service. De organisatie groeit constant en heeft een bijzondere concurrentiepositie opgebouwd op het eiland in een branche waarin reeds een lange tijd een enorme concurrentie bestaat.

Better Deals was genomineerd naast Qwiksite-Suarez & CO NV, Tactical Creative Advertising, Coach Caribbean NV en Manna Christian Giftshop.

Toekomstige landen voldoen in hoge mate aan criteria

Vervolg van pagina 1

Voor Curaçao komt daar nog de wetgeving op het terrein van integriteit bij. Over St. Maarten oordeelt de commissie over dat onderwerp: De ontwerp-landsverordening Integriteit gezagdragers is een novum en wordt door de commissie beschouwd als een goede invulling van het desbetreffende criterium op het terrein van integriteit. Een ontwerp-landsverordening over de overname van rechten en verplichtingen van de eilandgebieden door de nieuwe landen, ontbreekt in de aangeboden voorstellen en ontwerp-landsverordeningen. De commissie doet de suggestie aan Curaçao en St. Maarten om te rade te gaan bij de landsverordening die Aruba hiervoor in 1985 heeft opgesteld. St. Maarten wordt gead-

viseerd om te kijken naar het artikel waarin Curaçao in de ontwerp-Staatsregeling regelt dat het land verder gaat met de zittende Eilandsraadsleden die hun termijn tot april 2011 afmaken. De commissie vraagt ook aandacht van de Koninkrijksregering en de landen van het Koninkrijk, omdat een aantal onderwerpen die nu in rijkswetgeving is geregeld (zoals de positie van de gouverneur) misschien gewijzigd moeten worden.

RTC

De Voorbereidingscommissie RTC die de Ronde Tafel Conferentie van 15 december, aanstaande maandag in het WTC, voorbereidt, heeft het rapport verder verspreid naar de autoriteiten van St. Maarten, Curaçao, het land de Nederlandse Antillen, Aruba en Nederland.

Advertentie Curaçao

TOPCLASS!

Italian shirts van Profuomo en Gentilomo

EURopa
FASHION OF EUROPE
WWW.EUROPA-FASHION.COM
SALIÑA GALLERIES | TEL. 465 4044

Advertentie Curaçao

Christmas & New Year Greetings

For all your X-mas Accessories, New Year Party Supplies and more...

Shop now at:

DIAMOND'S
PARTY & NOVELTIES SUPPLIES

Kaya Jacob Posner 26 • Tel: 461-8817
OPEN : Monday - Friday: 8 - 12 & 2 - 6 hrs.
Saturdays : 8 - 12 & 1 - 5 hrs.

Open on December 24 and 31 from 8 till 12 hrs.
Open on Friday, January 2 from 8 - 12 & 2 - 6 hrs.

Advertentie Curaçao

#1

Uw Tapijten specialist

ACKERMAN N.V.

Heerenstraat 23, Punda • Tel.: 461-1091

Man bruut vermoord

WILLEMSTAD — In een huis in aanbouw is gisteren rond kwart over zeven het levenloze lichaam gevonden van de 26-jarige Edelmir Bibiana.

Het huis staat naast de Alves-supermarkt aan de Rooseveltweg. Het slachtoffer is door bruut geweld om het leven gekomen. Zijn lichaam vertoonde kap- en steekwonden en waarschijnlijk ook kogelperforaties. Het lijk is in beslag genomen voor sectie. Bibiana is de achttiende persoon die dit jaar door geweld om het leven komt. Een verdachte is nog niet aangehouden. Het parkeerterrein rond de supermarkt werd vanmorgen afgezet voor sporenonderzoek. Tussen de politie, en dan met name woordvoerder Reggie Huggins, en de persfotografen ontstond echter een confrontatie. Huggins verweet de fotografen de afzetting niet te respecteren bij het maken van foto's en liet op een gegeven moment ook een raam van de woning afplakken. De fotografen op hun beurt zeggen dat de eigenaar van



Foto: Edsel Simba

De plek waar het levenloze lichaam werd gevonden.

de woning toestemming had gegeven om foto's te maken van het huis en verweten op hun beurt dat Huggins zelf het terrein contamineerde door erover te lopen. Later op de ochtend kwam

het weer tot een confrontatie tussen politie en fotografen. Nu bij een huisje aan de Saronaweg waar een verslaafde vrouw dood werd gevonden. Haar lichaam is aan de familie overgedragen. De vrouw

is een natuurlijke dood gestorven. De politie heeft het vaker aan de stok met fotografen die hun werk doen en is nu bezig met een politie-pas voor de pers.

Bezoekerscentrum Carmabi krijgt geld SEI

WILLEMSTAD — Carmabi heeft donderdag de eerste tranche van 259.900 gulden ondertekend van de financieringsovereenkomst voor het project Beheer Onderwaterpark en Bezoekerscentrum Curaçao. Dit geld is afkomstig uit de pot van het Sociaal Economisch Initiatief (SEI).

Doel van dit project is om Carmabi te ondersteunen in de uitvoering van werkzaamheden ten behoeve van het koraalrifbeheer en als eerste stap ter realisatie van een nieuw beheer conform het

wereldwijd bekend model van Bonaire. De rest van het bedrag, 663.000 gulden, wordt pas overgemaakt nadat de overheid de nieuwe conceptwet 'Mariene natuurbeheer en -bescherming' heeft goedgekeurd, aldus Carmabi. Die wet ligt overigens al een hele poos te wachten op goedkeuring. Hierin zijn maatregelen opgenomen zoals het invoeren van een *divetag* (duikpenning) voor duikers, de financiële middelen die nodig zijn om informatie te verschaffen en controle op de wetgeving zoals het verbod op speerfischen en het uitgooiën van ankerboeien.

Carmabi begon reeds in 1969 met zijn koraalrifprogramma voor onderzoek en bescherming van het rif. Op basis hiervan zijn in de loop der jaren mariene parken opgericht op verschillende van de Antilliaanse zustereilanden. In 1983 werd het Curaçao Marine Park opgericht en vanaf die tijd heeft Carmabi zorg gedragen voor het beheer daarvan, nagenoeg zonder de nodige financiën. Dit jaar is het het Internationale Jaar van het Rif. Storm Omar heeft echter voor forse schade gezorgd aan het toch al kwetsbare onderwaterleven. Juist door maatregelen

als in de conceptwet kan die kwetsbaarheid voorkomen worden. Gedeputeerde Anthony Godett (FOL) zegde toe in het nieuwe jaar de wet te regelen. Bestuurslid Erwin Koense benadrukte dat implementatie van de nieuwe wet een prioriteit moet zijn voor de overheid. Dat zal een garantie zijn van efficiëntie, doeltreffendheid, professionaliteit, continuïteit en brede maatschappelijke inspraak in het beheer. De begroting van Carmabi werd in 2006 drastisch gekort met meer dan 670.000 gulden per jaar, zegt directeur Dolfi Debroet. In januari 2007 richtte het eilandgebied een commissie op met als doel het voortbestaan van Carmabi voor de toekomst te garanderen. Echter onder de huidige omstandigheden met grote financiële tekorten is het nagenoeg onmogelijk voor de stichting om te blijven functioneren. De duikpenning is daarom een cruciaal element om het voortbestaan en functioneren van de stichting voor de toekomst veilig te stellen en is het tevens een integraal onderdeel van het strategisch plan dat de stichting aan de overheid presenteerde eind 2006.

PWFC-bestuur stapt op

WILLEMSTAD — Het bestuur van vakbond PWFC onder leiding van voorzitter Elvis de Andrade is donderdag tijdens een woelige ledenvergadering opgestapt. De leden hadden het opstappen geëist uit onvrede over het financieel beleid van het bestuur. Tijdens de vergadering liepen de emoties zo hoog op dat de politie erbij moest worden gehaald.

Een rapportage van de commissie van PWFC waarbij er vraagtekens werden geplaatst bij gevallen van niet-geautoriseerd uitgeschreven cheques en toelages, die zouden zijn uitgekeerd aan leden, was de spreekwoordelijke druppel. Het rommelt al enige tijd binnen PWFC. Vorig jaar december probeerde een deel van de leden het bestuur naar huis te sturen. De vergadering waarin deze poging werd gedaan bleek niet door voldoende leden te zijn bezocht, waardoor het besluit om het bestuur naar huis te sturen als onwettig door het bestuur werd afgeschreven. Gisteren kwamen de leden

weer bijeen voor een algemene ledenvergadering. Al voor aanvang van de vergadering was er sprake van enige spanning melden ooggetuigen tegenover deze krant. De financiële verslagen over de jaren 2006 en 2007 waren pas die ochtend af, te laat om door de kascommissie te worden onderzocht. Nadat de commissie tal van misstanden naar voren had gebracht eisten de bondsleden het opstappen van het bestuur, omdat het geen rekenschap daarover kon of wilde geven. Een motie hiertoe werd ingediend, maar na een schorsing besloot het bestuur zelf op te stappen.

Op dit moment wordt PWFC op provisorische basis geleid door een groep van zeven leden. Het is de bedoeling dat de vakbond volgende week woensdag bijeenkomt voor een nieuwe algemene ledenvergadering. Tijdens deze vergadering zal er een nieuw bestuur worden gekozen. Voorzitter De Andrade noch vicevoorzitter Angelo Meyer was vanochtend bereikbaar voor commentaar.

Afscheid Mendes de Gouveia



WILLEMSTAD — De Directie Buitenlandse Betrekkingen (DBB) heeft gisteren afscheid genomen van directeur Eduardo 'Dito' Mendes de Gouveia. Dit gebeurde tijdens een plechtigheid bij het DBB-kantoor in Fort Amsterdam. Het gebeuren werd bijgewoond door premier Emily de Jongh-Elhage (PAR), medewerkers van de overheidsdienst en de opvolger van Mendes de Gouveia, Carel de

Haseth. De vertrekkende directeur kreeg een cadeautje namens het personeel overhandigd door de premier, en zelf gaf hij een donatie aan het Fatima College, waar hij jaren terug zijn loopbaan begon als onderwijzer. Op de foto overhandigt Mendes de Gouveia (uiterst rechts) de donatie aan directeur van het Fatima College, Norval Faneyte, terwijl de premier toekijkt.

T-shirts met NEE

WILLEMSTAD — Dit is het T-shirt dat maandag, tijdens de manifestatie voor het WTC waar de Ronde Tafel Conferentie wordt gehouden, zal worden uitgedeeld. Ze worden momenteel gedrukt. Het NEE verwijst naar de ontwikkelingen die zich op dit moment voordoen op staatkundig gebied. Volgens de organisatoren, de advocaten Eldon 'Peppie' Sulvaran, Saran Anderson en Anthony Eustatius, is de belangstelling om mee te doen groot. Euclides Monte, die goed bevriend was met wijlen staatsman Moises 'dokter' da Costa Gomez, mede-opsteller van het Statuut, heeft ook zijn deelname bevestigd. Net als *pader* Amado Römer, die om tien uur 's morgens meeloopt vanaf het Gomezplein naar het Tula-monument tot



aan Sonesta. De vreedzame optocht zal begeleid worden door mensen van Speedy Security. Ook de politie is die dag op de been. De advocaten protesteren met name tegen de voorgenomen aanwijzingsbevoegdheid die de Nederlandse minister van Justitie zou krijgen onder de

nieuwe status voor mogelijke vervolging van personen. Daarmee worden de autoriteiten op Curaçao gepasseerd en dat is een grove inbreuk op de autonomie en de democratie, stellen de advocaten. Maar ook mensen die het niet eens zijn met andere zaken in het proces naar de nieuwe status worden opgeroepen om te komen protesteren. Een dag eerder vindt er een optocht met auto's plaats. Deze start om twee uur vanaf Porta Blanku en voert langs de hoofdwegen. Politieke partij MAN laat weten zich achter de actie van de advocaten te scharen en roept haar leden en aanhangers ook op om mee te doen.

Zie ook pagina 4
Ingezonden

MAN blijft weg bij Koninkrijksconcert

WILLEMSTAD — De Eilandsraad noch de Statenfractie van de MAN zal aanstaande zondag morgen aanwezig zijn bij het Koninkrijksconcert op het Brionplein. In een brief aan de Nederlandse staatssecretaris Ank Bijleveld-Schouten (Koninkrijksrelaties, CDA), laat de blauwe partij weten dat er op deze dag niks te vieren valt. In een brief aan de staatssecretaris stelt de MAN dat zij de uitnodiging voor het concert ziet als een bewijs van 'minachting voor de waardigheid voor de bevolking van Curaçao'. "Wat valt er immers te vieren als Nederland, in het kader van een zogenaamde schuldsanering, het zelfbeschikkingsrecht van de Curaçaose bevolking fundamenteel schendt. Wat valt er te vieren als Nederland, in zijn rol als ex-kolonisator en dus gebonden aan internationale verdragen in het kader van dekolonisatie, het zelfbestuur van zijn oud-

koloniën zodanig beperkt, conditioneert en beheerst dat er constitutioneel sprake is van herkolonisatie?" Volgens de MAN valt er op deze dag niks te vieren, omdat Nederland in het kader van de schuldsanering het zelfbeschikkingsrecht van de Curaçaose bevolking fundamenteel schendt en internationale verdragen in het kader van dekolonisatieproces niet nakomt door voorwaarden te stellen aan staatkundige veranderingen. De blauwe partij is van mening dat Nederland in dit verband uit is op herkolonisatie. In de brief hekelt de MAN ook de manier waarop de Nederlandse regering is omgesprongen met de Verwijsindex Antillianen (VIA), wat volgens de partij het principe van een ongedeelde Nederlandse staatsburgerschap ondermijnt. Gezien deze, voor haar principiële, redenen ziet de partij af van aanwezigheid bij het

concert. De MAN is van mening dat deze viering neerkomt op 'de ondergang van de verworven democratische rechten en emancipatorische ontwikkeling' van de bevolking van Curaçao.

Advertentie Curaçao



OCTOPUS RESTAURANT

met het mooiste uitzicht
van Curaçao
naast Duikschool Wederfoort

HEROPEND

Kom eten onder de
mooie sterrenhemel.
Reserveren op:
Tel.: 888.9430
Open vanaf 11.00 a.m.

Advertentie Curaçao

Waar staat Brugman voor?

Brugman
KEUKENS & BADKAMERS

Begeleiding van start tot finish
5 jaar garantie

Curaçao: St. Maria Shopping Center, Tel: 465-9665 • Bonaire: Kaya Gob. Debroet, Tel: 0717-6640

Advertentie Curaçao

WAAROM VALT EEN BAAN IN DE TELEMARKETING VAAK TEGEN?

Voor saai ééntonig werk wordt meestal een heel laag salaris betaald. Vaak gaat het om de verkoop van producten waar de klant al honderd keer voor is gebeld. Dat het ook heel anders kan bewijst ons gezellige dynamische verkoopteam, dagelijks van 09.45 tot 16.30 uur. Wij betalen NAF. 5.000,- per maand voor goede telefonische verkopers. Meer weten? Bel

Bepo BV, Tel.: 461 9425

Advertentie Curaçao

EINDE JAARSCAMPAIGN!

50%

Porchsets, eettafels, bedden, kasten, fotolijsten en natuurlijk heel veel aardewerkpotten! Kom gauw langs en sla uw slag! Deze 50%-actie loopt tot 30 december.

MEXICO LINDO GIFTS
Emancipatie Boulevard 33
Open: Mon. - Sat. 10 am - 6 pm.

Nieuwe ambulance voor Saba



THE BOTTOM — Saba beschikt sinds donderdag over een nieuwe ambulance. De Toyota Hiace arriveerde met de MV Admiral vanuit St. Maarten. Het voertuig is bekostigd vanuit de drie miljoen gulden die Nederland extra beschikbaar stelde voor gezondheidszorg. De rest van het bedrag is gebruikt voor het betalen van oude rekeningen en om de medische dienstverlening te verbeteren, inclusief bijscholing voor het verplegend personeel. De nieuwe ambulance is gelijk in gebruik genomen en de oude zal nu enige reparaties ondergaan. In de haven werd het voertuig in ontvangst genomen door het hoofd van het Edward's Medical Center, John Buchanan, hoofd gezondheidsdienst Milva Linzey, hoofdzuster Naomi Wilson en de ambulancechauffeurs Raymond Caines en Richinell Riley.

Comité Pro Hustisia wil verklaring in RTC

WILLEMSTAD/KRA-LENDIJK — Namens het Comité Pro Hustisia verzoekt advocaat Michiel Bijkerk aan de bestuurders om een verklaring af te leggen tijdens de Ronde Tafel Conferentie en die op te laten nemen in het slotdocument.

De verklaring luidt als volgt: 'Bonaire beschouwt de evaluatie als voorzien in artikel 23 van de slotverklaring van 11 oktober 2006 in het licht van het zelfbeschikkingsrecht, met dien verstande dat alle internationaal erkende staatkundige opties alsdan nog openstaan'.

Deze verklaring is volgens Bijkerk van belang voor iedereen, zelfs voor de politieke partij die verantwoordelijk is voor het thans bereikte resultaat. "Immers, als mocht blijken dat de bevolking de nieuwe status blijvend niet mocht goedkeuren, dan kan alsnog voor een statuswijziging worden geopteerd", zegt Bijkerk. Het comité organiseert zondagavond een manifestatie met sprekers die het niet eens zijn met de weg die de bestuurders zijn ingeslagen naar de BES-status. Zoals bekend krijgen Bonaire, Saba en St. Eustatius de status van gemeente van Nederland.

Daar is destijds ook in ene referendum voor gekozen. Veel mensen dachten dat het voorzieningsniveau daarmee hetzelfde zou worden. Maar dat is niet het geval. Ze vrezen dat er een grote ongelijkheid zal ontstaan tussen de lokale bevolking en de Nederlanders die zich op Bonaire vestigen. "Veel burgers hebben ernstige twijfels over het recent bereikte staatkundige resultaat", zegt Bijkerk in zijn verzoek aan het Bestuurscollege. Hij hoopt dan ook dat het BC de verklaring namens Bonaire tijdens de RTC zal afleggen en laten opnemen in het slotdocument.

50 Naturalisaties op Koninkrijksdag

PHILIPSBURG — Vijftig personen worden komende maandag, tijdens de eerste naturalisatieceremonie op Koninkrijksdag, genaturaliseerd tot Nederlander.

De desbetreffende mannen en vrouwen hebben allen met succes het naturalisatie-examen afgelegd, zowel het mondelinge als het schriftelijke onderdeel, waardoor ze in aanmerking komen voor een Nederlands paspoort. Soortgelijke cere-

monies zullen worden gehouden in de andere delen van het Koninkrijk, met als doel nieuwe burgers te verwelkomen in de samenleving. Het idee van een naturalisatieceremonie is niet nieuw, aldus gezaghebber Franklyn Richards. "In 2006, onder de toenmalige minister van Immigratie en Integratie Rita Verdonk, werd de ceremonie een verplicht onderdeel van de naturalisatieprocedure in Nederland. De Antillen en

Aruba volgen nu dit voorbeeld."

Nieuwe burgers moeten zich tijdens de ceremonie trouw verklaren aan het Koninkrijk. "Het doel van de ceremonie is dat nieuwe burgers zich meer betrokken voelen bij de samenleving en het Koninkrijk, en dat ze de rechten en plichten van een Nederlands burger op waarde schatten. De ceremonie kan gezien worden als een culminatie van het integratieproces."

Advertentie Curaçao

Viertal voor rechter in moordzaak

PHILIPSBURG — In een zwaarbewaakte rechtszaal pleitte officier van justitie Rienk Mud er woensdag in een krachtige toespraak voor dat ouders hun verantwoordelijkheid nemen voor de opvoeding van hun kinderen. Hij deed dit tijdens de rechtszaak waarin vier jongemannen worden beschuldigd van betrokkenheid bij de moord op Glenford Brooks. Volgens de officier heeft de desinteresse van de ouders geleid tot het misdrijf. Brooks (18) werd doodgestoken tijdens een gevecht in de buurt van People's Supermarket aan de Zagersgut Road op 29 augustus. Zijn aanvallers A.R.R.P. (22), F.H.F. (22), E.D.D. (21) en F.J. (17) moesten woensdag voor de rechter verschijnen. De officier zei dat niet alleen de jongens, maar ook hun ouders schuldig waren. "Ouders hebben geen idee waar hun kinderen mee bezig zijn. Ze zijn druk met hun financiële situatie en hebben twee of drie banen", zei hij. "Er zijn meer bordelen en casino's op het eiland dan instituten voor onze jongeren."

Mensahe Prome Minister di Antia Ulandes

sra. Emily de Jongh-Elhage



Pueblo di Antia pabien!

15 di desèmber ta promé biaha ku nos ta bai selebrá dia di Reino Pueblonan di islanan a skohe pa keda huntu den Reino. Un Reino ku ta uni nos. E islanan ku ta bai selebrá huntu ta bai reflekhoná i ta bai haña un dia liber, pa nan kòrda riba e lasonan familiar, e lasonan kultural.

Ban huntu manera pueblo a skohe. Ban den Union. Manera pueblo ke, pa huntu nos keda den Reino.

Ban tur huntu Plasa Brion djadumingu 14 di desèmber. Einar nos lo selebrá den un konsierto di Reino. Henter Reino lo ta presente, pa manera nos tur a skohe pe, pa e lasonan familiar den Reino.

Pueblo, pabien di kurason ku Dia di Reino!

Tjietjie overleden

WILLEMSTAD — Francisco Eric Tjietjie (58), lid van het Abvo-bestuur belast met Bonaireaanse zaken, is donderdag overleden. Tjietjie was sinds oktober van dit jaar ziek nadat hij een hersenbloeding had gekregen en in coma in het St. Elisabeth Hospitaal op Curaçao werd opgenomen. Tjietjie is jarenlang actief geweest in het vakbondswezen op Bonaire en was in het Abvo-bestuur als commissaris belast met Bonaireaanse zaken. In deze laatste functie werd hij tot vier keer achterelkaar toe herkozen. Tevens was



Francisco Eric Tjietjie

hij ook lid van de Dienstgroep Bonaire van de Abvo. Tjietjie heeft jarenlang gewerkt bij de posterijen op Bonaire, terwijl

hij ook werkzaam was bij het Statenkantoor op het eiland. Ook als journalist was Tjietjie actief. Hij werkte onder meer voor de Extra en La Prensa.

Onder leiding van Tjietjie kreeg de Abvo op Bonaire een eigen vakbondsgebouw. De voorman van de Bonaireaanse afdeling van de ambtenarenvakbond was zeer trots op dit gebouw. Zijn belangrijkste streven was dat de vakbond ooit meer dan 500 leden zou tellen op Bonaire. Bij zijn overlijden bedraagt het ledenbestand van de Abvo op het eiland 428 leden.

Oost-Europeanen voor rechter voor ATM-roof

PHILIPSBURG — Twee mannen stonden dinsdag voor de rechter in verband met de beschuldiging dat ze 10.000 dollar hadden gestolen uit ATM's van de Windward Islands Bank (WIB) door gebruik te maken van valse creditcards.

K.L.M. (23) uit Polen en A.C. (25) uit Roemenië verklaarden dat ze de kaarten hadden gekocht in Engeland en dat ze ermee naar St. Maarten waren gevlogen om geld te stelen.

Door video-opnamen konden de mannen achterhaald worden. K.L.M. nam 3000 dollar uit een ATM en A.C. 7000 dollar. Ze zeiden niet als een team te werken. Officier van justitie Taco Stein vond dat moeilijk te geloven; de mannen reisden samen en deelden een hotelkamer. Hij eiste achttien maanden gevangenisstraf, inbeslagname van het geld en de goederen die in het bezit van de mannen waren en vernietiging van de creditcards.

Advocaat Marleen Velthuis probeerde de rechter ervan te overtuigen dat de mannen geen diefstal hadden gepleegd maar fraude, in een poging een mildere straf af te dwingen. Op diefstal staat maximaal zes jaar, terwijl voor fraude een maximum straf van vier jaar geldt. Velthuis benadrukte verder dat haar cliënten al 81 dagen in voorarrest zaten, waarvan twintig dagen in de politiecellen. De rechter doet uitspraak op 30 december.

Drie mannen veroordeeld voor marihuanasmokkel

PHILIPSBURG — Drie mannen zijn donderdag veroordeeld tot gevangenisstraffen tussen de 30 en 48 maanden voor het smokkelen van 219 kilo marihuana naar St. Maarten op 18 augustus. De enige vrouwelijke persoon aan boord van de boot uit St. Lucia werd vrijgesproken wegens gebrek aan bewijs dat ze op de hoogte was van de aanwezigheid van drugs aan boord.

De kapitein van de Minotaur, Romiel Jules (37), probeerde de rest vrij te pleiten door te verklaren dat hij als enige wist van de drugs. Bemanningsleden Lucianus Frederick (35) en Alttius Williams (40) en passagiers Michael Felix (41) en zijn vrouw M.J.F. (34) dachten volgens

hem dat de vracht bestond uit fruit en groente. De officier van justitie en de rechter konden dat moeilijk geloven, omdat de boot klein was. Bovendien zagen leden van de kustwacht dat de vier mannen bezig waren de ballen marihuana over boord te gooien.

De officier zei dat alle verdachten betrokken waren bij de smokkel en eiste zes jaar gevangenisstraf. Hij eiste ook inbeslagname van de boot. De drugs was al verbrand en het fruit en de groente zijn onder de behoeftigen verdeeld.

Advocaat van de kapitein en de bemanning Denicio Brison zei geschokt te zijn over de eis. Hij vroeg de rechter om geen straf van meer dan drie jaar op te leggen voor de kapitein en zei dat behalve de kapitein niemand wist

van de drugs. Bert Hofman, die de passagiers verdedigt, zei dat de eis gebaseerd was op aannames. Hij benadrukte dat zijn cliënten alleen passagiers waren en niets van de drugs afwisten. Volgens de rechter was het zo helder als glas dat drie man op aanwijzingen van de kapitein de drugs overboord hebben gegooid. De kapitein kreeg 48 maanden, de bemanning en passagier Felix allen 30 maanden. De vrouw werd vrijgesproken.

Niet meer getuigen in zaak Registe

PHILIPSBURG — Het gerecht zag donderdag niet de noodzaak om meer verklaringen te verzamelen voor de hoorzitting over de uitwijzing van Michael Jason Registe. Registe wordt in de Verenigde Staten verdacht van een dubbele moord. Hij werd op St. Maarten aangehouden en er is om zijn uitlevering verzocht door de VS. Het hof doet op 23 december uitspraak. Advocaat Remco Stomp zei na afloop van de hoorzitting dat hij bereid was tot aan de Hoge Raad te vechten tegen de uitwijzing van de jongeman. Stomp wilde de hoofdofficier van justitie Taco Stein en voormalig officier van justitie Dikran Sa-

rian, die in september naar Nederland terugkeerde, als getuige horen in deze zaak. Stomp zei dat de aanhouding van zijn cliënt op 27 augustus mogelijk onwettig was en suggereerde dat de Amerikaanse autoriteiten zich mogelijk hebben gemengd in de lokale jurisdictie. Registe werd vier maanden terug gearresteerd in een pension aan de A.Th. Illidge Road nadat

er tips waren binnengekomen over zijn verblijfplaats. Op 26 juli was hij op tv als een van de meest gezochte criminelen van de Verenigde Staten. Er werd een beloning van 100.000 dollar uitgelooft voor de gouden tip. De FBI verdenkt Registe ervan twee studenten te hebben doodgeschoten. Stomp voerde aan dat Registe geen eerlijk proces zal krijgen in

de VS. Raciale spanningen en de zuidelijke staat Georgia, waar Registe terecht zou moeten staan, en de mediahype rond de zaak maken een eerlijk proces volgens hem onmogelijk. Als het Hof de gouverneur op 23 december adviseert om Registe uit te wijzen, gaat Stomp naar de Hoge Raad in Den Haag.

Advertentie Curaçao



Niet meer in pyjama

Een wijkcomité in de Chinese stad Shanghai wil niet meer dat bewoners in hun pyjama de straat op gaan. Het dragen van nachtkleding buitenshuis is al langere tijd onderwerp van discussie in de metropool.

Sommige inwoners van de miljoenenstad willen dit comfort echter niet opgeven. De gewoonte komt uit de tijd dat burgers geen privéruim-

tes kenden en in gemeenschappen woonden. Het comité van de noordoostelijke wijk Rixin gaat de wijkbewoners nu ‘opvoeden’. “Wij zeggen tegen mensen dat ze niet in hun pyjama naar buiten moeten gaan, omdat dat niet geciviliseerd is”, aldus de lokale bestuurder Guo Xilin. Hij ziet de pyjamadragers als ‘visuele vervuilers’, die de moderne stad in verlegenheid brengen.

Wel bijna gehaald

Een Italiaanse roeier die in zijn eentje de Grote Oceaan had willen oversteken, is vandaag kort voor aankomst in Australië opgepikt door reddingsploegen. Alex Bellini had een dag eerder hulp ingeschakeld omdat hij uitgeput was en een storm naderde, meldden Australische media. Bellini was op 21 februari vertrokken uit Lima, de hoofdstad van Peru. In

tien maanden tijd had hij ongeveer 18.000 kilometer geroeid. Vandaag had de avonturier op eigen kracht moeten aankomen in de Australische stad Newcastle. Onderweg hield Bellini zich in leven door gedroogd voedsel te eten en gezuiverd regenwater en zeewater te drinken. Een emmer deed dienst als wc. Met een satelliettelefoon hield hij contact met de buitenwereld.

Kleurrijke carnavaleske presentatie



Foto: Edsel Samba

De Fundashon pa Desarojo di Karnaval (Fudeka) en Corporate Affairs presenteerden de gisteravond de kandidaten die mee zullen doen aan de verkiezingen van carnavalskoningin en -prinsen. Zeven missen en vijf koppels doen mee aan de concoursen. In de ballroom van het Veneto Casino Holiday Beach Resort stelden ze zich tijdens een kleurrijke carnavaleske vertoning voor aan de pers en sponsors.

Afgestudeerd



Daisy van Riemsdijk, dochter van Bartho en Regine van Riemsdijk-Fontilus, heeft onlangs haar opleiding aan de Hogere Hotelschool Den Haag afgerond. De oud-leerlinge van het Peter Stuyvesant College (PSC) op Curaçao heeft sinds april een vaste baan in New York. Ze werkt bij het Netherlands Board for Tourism & Conventions.

Harig

Modeketen Hennes & Mauritz in Nederland haalt een grijs kindervest terug. Het vest van acryl en wol heeft de neiging tot verhareren, wat tot verstikkingsgevaar kan leiden wanneer een kind de harige vezels inslikt. Het bedrijf roept consumenten op de vesten terug te brengen naar de winkel.

Dumas in MoMa

Measuring Your Own Grave. Dit is de titel van de expositie die het gezaghebbende moderne kunstmuseum MoMa in New York van 14 december tot en met 16 februari wijdt aan de in Amsterdam wonende kunstenaar Marlene Dumas. Het is de eerste expositie van deze omvang die Dumas (Kaapstad, 1953) krijgt in de Verenigde Staten.

De tentoonstelling is samengesteld door het Museum of Contemporary Art in Los Angeles en het Museum of Modern Art MoMa samen. Ze omvat zeventig schilderijen en 35 (series)

tekeningen. Volgens het MoMa geeft de expositie een grondige kijk op het werk van Dumas.

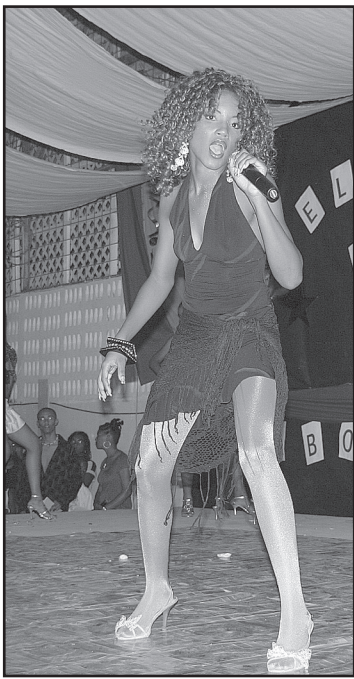
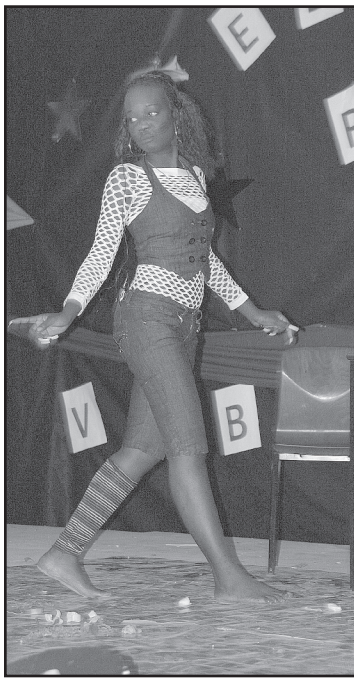
De oudste werken op de expositie dateren van eind jaren zeventig. De tentoonstelling gaat dan losjes chronologisch verder. Het MoMa prijst de kunstenaar om haar ‘buitengewone technische kwaliteit’. Dumas had al eens een belangrijke solotentoonstelling in de Tate Gallery in Londen. Haar thema’s zijn onder meer vrouwen in verwachting, kinderen, andere portretten, ras, geweld, seksualiteit en tederheid.

Carrière-makers kicken af

Het terrein van afkickklieniek RoderSana in Oirschot gaat binnenkort voor altijd hermetisch op slot. Vijf verslavingsinstellingen in het zuiden van het land hebben het luxe oord in de bossen bij Oirschot gebouwd voor welgestelde carrière-makers die zich niet thuis voelen in de reguliere zorg. Voor een eigen bijdrage van 150 tot 200 euro per dag kunnen ze rekenen op discretie, rust, gastvrijheid en fulltime behandeling. De verslavingszorg constateert sinds enige jaren dat

verslaafden met een hoge maatschappelijke positie niet worden bereikt of snel bestaande behandelingen verlaten. RoderSana richt zich op rechters, advocaten, artsen, politici, notarissen en politiemensen. Verslaafden die hun hoge functie dreigen te verliezen als hun probleem met alcohol, drugs, seks, internet of gokken bekend wordt. Voorheen kwam deze doelgroep terecht in luxe klinieken in het buitenland, waar de behandeling niet per definitie goed is.

Mooie carnavalsshow St. Jozef

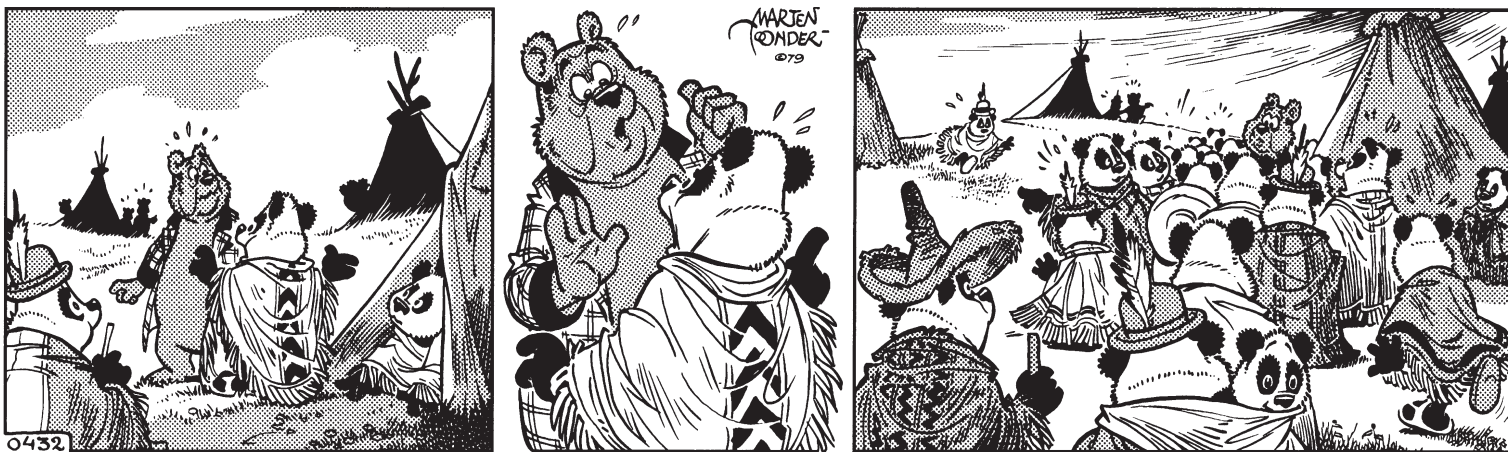


Foto's: Edsel Samba

VSBO St. Jozef tekende onlangs voor een mooie carnavalsverkiezing. Deze was in verband met de deelname van de onderwijsinstelling aan de Tiener Parade volgend jaar. De school koos namelijk tijdens een grote carnavaleske show de Tiener Koning en Koningin. De deelnemers gaven blijk zeer talentvol te zijn. Uiteindelijk werden Raymick Martha en Juracy Bernabela tot de carnavalsvorsten van deze onderwijsinstelling gekozen.

HEER BOMMEL EN DE ANDERE WERELD

Door Marten Toonder



Deze woorden maakten grote indruk op de vreemdelingen. ‘Gewas?’ herhaalde het vrouwtje. ‘Kostbaar gewas?’ En de ander kroop uit zijn tent, terwijl hij uitriep: ‘Wat voor gewas? Wilde wringerd soms?’ Zijn stem schalde over de kale heuvels en uit alle tenten in de omtrek werden hoofden gestoken. ‘Geen wingerd’, zei heer Bommel. ‘Gras. Gras voor het golfveld van heer Fanth. En daarop mag niet gelopen worden.’ ‘Daar weet ik niets van’, riep de ander verontwaardigd. ‘Ouwe Salem zei, dat in de andere wereld alles kan en dat de dubloenen aan de takken groeien, in plaats van de wringerds. En hij kan het weten want

hij had het zelf van de geruite vreemdeling gehoord, die er vandaan kwam.’ ‘Ik weet niets van de andere wereld’, hernam heer Ollie, die het warm begon te krijgen. ‘Maar dit land is niet van jullie. Het is van heer Fanth, en die heeft er veel geld voor betaald.’

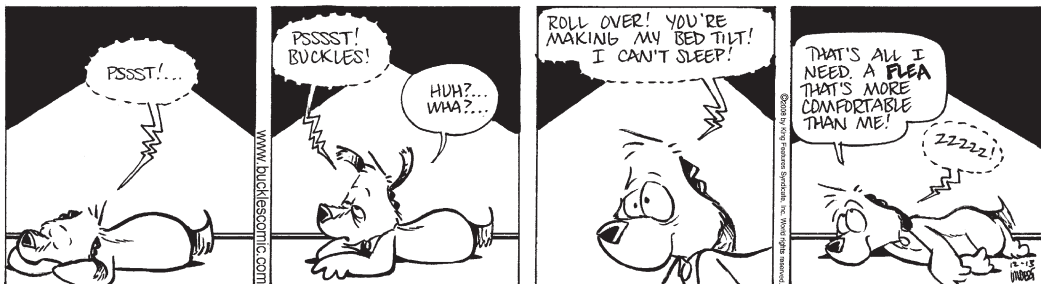
Om hem heen steeg een verward gemompel op, en hij begreep dat zijn taak niet gemakkelijker werd, omdat zijn gehoor sterk was toegenomen. ‘Wat is geld?’ riep iemand uit de menigte. ‘Hij bedoelt goud’, legde de eerste uit. ‘Dubloenen.’ ‘Dan had je maar op de stamdag moeten komen’, zei een derde. ‘Daar heeft hij het allemaal uitgelegd.’

Oprijden

70 Procent van de mannelijke studenten vindt dat zij op de dansvloer tegen vrouwen mogen oprijden. Dat blijkt uit een peiling die de Universiteitskrant (UK) Groningen heeft gehouden onder noordelijke studenten. De studenten vinden wel dat het verschil maakt of het meisje een kort rokje draagt of een spijkerbroek. Bij de vrouwen is het resultaat omgedraaid: vier van de vijf ondervraagde studentes vindt dat het absoluut niet kan. Aanleiding voor de peiling van de UK waren klachten over het uitgaansgedrag van de mannen.

BUCKLES

By David Gilbert



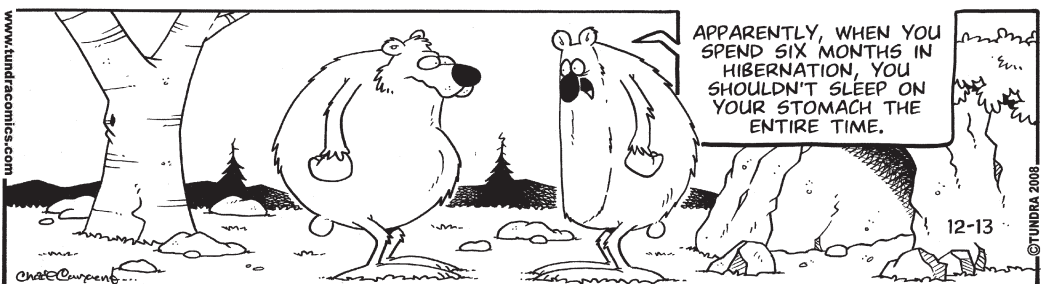
BEETLE BAILY

By Mort Walker



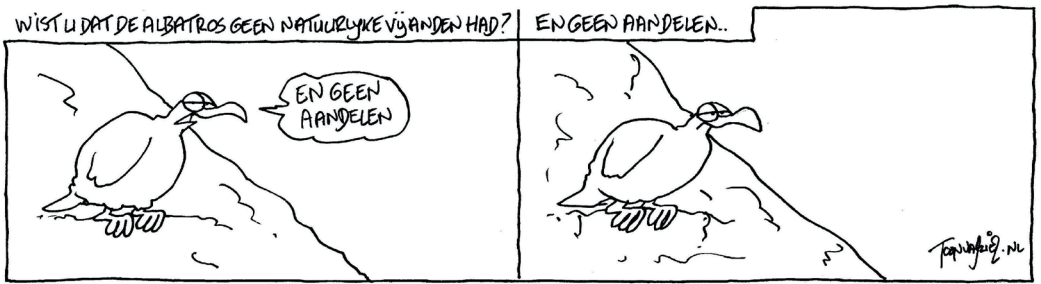
TUNDRA

By Chad Carpenter



DE STAMGASTEN

Door Toon van Driel



MOBILE BAZAAR 2008

*Celebrando
cu bo tambe!*

Fecha: Diadomingo, 14 December
Orario di benta: 9:00 am pa 7:00 pm
Lugar: SETAR Seroe Blanco
Musica: Gaitanan di Aruba



with FM Radio
MOTOROLA W220
Afl. 29,-



Clamshell
SAMSUNG C260
Afl. 39,-



with FM Radio
DIRLAND K300
Afl. 49,-



with Flashlight
NOKIA 1208
Afl. 69,-



with FM Radio
NOKIA 1650
Afl. 99,-



with Camera
NOKIA 6020
Afl. 129,-



with Camera
DIRLAND W630
Afl. 139,-



with Camera
DIRLAND M881
Afl. 149,-



with Camera
BENQ Siemens SF71
Afl. 159,-



with Camera
DIRLAND R100
Afl. 169,-



with Camera
NOKIA 6103
Afl. 0,-
Trade-In
Celular TDMA activo
pa GSM

Early Bird Special 1

Pa e prome 150 clientenan
Grabbelton pa solamente 25,-

Cumpra bo ticket di GRABELTON, scohe bo number den GRABELTON y ricibi bo celular sorpresa

Celularnan den GRABELTON

Sony Ericsson W660i, Nokia E50, Nokia 6151, Sony Ericsson K800i, Bird D736, Nokia 7500, Sony Ericsson W950i, Sony Ericsson W850i, Sony Ericsson Z610, Sony Ericsson P1i, Samsung X210, Nokia E60, Nokia 6670, Nokia 6100, Nokia N71, Palm Treo 680, Nokia 5610, HTC P3600, Palm Treo 750, Nokia 6555, Samsung G810, Samsung M300, Samsung L600

Early Bird Special 2

Pa e prome 250 clientenan para den rij
GRATIS pastechi y Juice pa 7:30 di mainta

- * Tur modelo ta obtenibel tanten cu tin den stock
- * Grabbelton ta valido solamente na momento di compra di celular na Mobile Bazaar.
- * Cada cliente cu cumpra por participa solamente un biaha na e grabbelton
- * Por cumpra maximaal 3 celular na Mobile Bazaar incluyendo esun di Grabbelton
- * Tin condicionan aplicabel
- * Benta di celular te cu 7:00 pm



SETAR

Pa mas informacion yama 139
of bishita www.setar.aw